

正校  
萬國史略

西村茂樹編輯

八



校萬國史略卷之八目錄

近世ノ史二

- 第一 日耳曼ノ史 三十年ノ大亂 智爾  
利 瓦連士典 額斯達亞多爾弗  
琴前ノ戰 惟士發里ノ和議
- 第二 呢特蘭ノ史 共和政治ヲ立ツ  
的爾
- 第三 法蘭西ノ史 里塞流 弗倫德  
撒倫 比里牛斯ノ和議 馬雷



第四 西班牙葡萄牙ノ史 葡萄牙ノ再興

那不勒ノ亂

英吉利ノ史 畢的森  
阿非來的 阿

力弗格朗窩 高門窩

不羅德達  
加爾馬

王位再興

歐羅巴ノ北部東部ノ史 丁抹瑞典

那威 北方，瑟美拉彌斯

ノ約法 額斯達瓦撒 波蘭

瓦ノ和議 痾里

第七 法蘭西ノ史 路易第十四、路易荷蘭

ヨ擊 ル 路易日耳曼ト戰 フ  
連 公得 盧森堡 力斯維ノ和議

第八 英吉利ノ史 格亞伯亞老宰相 哈

別斯高伯斯 輯格多利 維廉夫妻

英國ノ王ト爲ル

第九 日耳曼ノ史 土耳其人トノ戰 雜

也納ノ攻城 加羅微都ノ和議

第十 歐羅巴ノ北部東部ノ史 普魯斯

弗勒得力維廉 魯西亞 彼得第一

第十一 魯西亞ノ史 海陸軍 通商工作

彼得堡 亞歷些 加他隣第一

第十二 瑞典ノ史 甲列第十三 北地ノ大  
亂 拿爾瓦，捷 布多社ノ敗 勃  
勒得力哈爾ノ攻城 瑞典諸國手和  
議ヲ結ズ



正校 萬國史略卷之八

北總 西村茂樹 編纂

近世ノ史二

第一

日耳曼ノ史

○一千六百十九年元和開地難多茅二 日耳曼ノ  
帝位ニ登リ、兼テ士的爾馬克加林細格連ノ地ヲ  
治ム、帝莫邁ニシテ果斷ナリ、然レ氏加特力教ニ  
迷溺シ、力ヲ竭シテ新教ヲセサントスルヨリ、遂

二國ノ大亂ヲ起スニ至レリ、初メ巴爾都ノ選侯  
弗勒得力第五深ク新教ヲ尊信ス、波希摩拉維  
ノ民心ヲ弗勒得力ニ歸シ、遂ニ此人ヲ推シテ日  
耶曼ノ皇帝ト為シ、以テ帝ニ抗ス、帝利克セイリック第七冊

ノ出ノ徒ト謀リ、兵ヲ發シテ弗勒得力ヲ擊ント  
ス、西班牙ノ王牗立第二、開地難多ヲ助久、是ヲ三  
十年ノ大亂ノ始トス。此時新教ニハ改正派ト路  
惕派ルノ二教アルヨリ人心一致セズ、是ニ由テ愈  
爾ル第七冊第七セノ君長等遲疑シテ弗勒得力ヲ助  
クル者ナシ、弗勒得力モ亦敢テ他ノ援助ヲ恃マ

大撒遜ノ選侯約翰若耳治ハ路惕教ノ徒ナレ此  
深ク弗勒得力ヲ惡シ、却テ帝ヲ助ケテ新教ノ徒  
ニ敵ス、一千六百二十年六年元和巴威略バウリヤノ馬西密憲  
皇帝ノ將智蘭利ト共ニ弗勒得力ノ兵ヲ巴拉克  
ノ城門外ニ擊テ大ニ之ヲ敗ル、弗勒得力方ニ食  
セシガ、之ヲ聞キ倉皇都ヲ出テ、呢特蘭蘭ニ走リ  
テ其叔父毛里都ニ依ル、是ニ由テ皇帝、弗勒得力  
ニ放逐ノ罰ヲ命ジ、巴爾都ノ一部ト選侯ノ位ヲ  
以テ巴威略バウリヤノ馬西密憲ニ與ヘ、波希米ノ亂ヲ起  
セシ者ヲ誅シ、日耳曼全國ノ民ヲシテ強テ加特

力ノ教法ヲ奉ゼシム、前備ノ徒ハ瓦解シテ四方

ニ散走ス。

○新教ノ徒皇帝ノ爲ニ撲滅サル、ト雖氏猶脚  
勒得力ノ遺志ヲ繼ギ、兵ヲ起シテ帝ニ敵スル者  
アリ、其人ハ曼斯希爾トノ侯耶倫斯多、巴丁多拉  
ノ侯若耳治弗勒得力、不倫瑞克侯ノ弟基利上底  
安ノ三人ナリ、一千六百二十二年元和八年曼斯希爾  
智爾利ノ軍ヲ威斯碌ニ擊テ之ヲ破ル、若耳治弗  
勒得力智爾利ト殷扁ニ戰テ敗績ス、其後一月皇  
帝ノ兵基利士底安ノ歩兵ヲ呵克斯ニ破ル、基利  
士底安、曼斯希爾ト共ニ荷蘭ニ走ル、是ニ於テ國  
中復新教ヲ助タル者無カルベレト思ヒシ處ニ、  
忽下撒遜ノ君長等又新教ヲ助久兵ヲ起シテ帝  
ニ敵シ、一千六百二十五年寛永二年丁昧ノ王幾力斯  
威安第四ヲ推シテ盟主ト為入此時皇帝ノ大將  
ニ列連士典ト云フ者アリ、嚴毅深沈、謀略人ニ絶  
セシ、麾下ニ許多ノ勇士ヲ養ヒ、波希米ノ歲入ヲ  
以テ之ニ供ス、一千六百三十六年寛永三年曼斯希爾  
再敗軍ヲ聚合シテ其威勢大ニ張ル、列連士典、德  
騷ニ邀ヘ擊テ之ヲ破ル、曼斯希爾尋テ病ヲ以テ

役セリ、此年八月、智爾利、丁抹王幾力斯底安ヲ律的爾ニ擊テ之ヲ破ル、瓦連士典、智爾利ノ後ニ繼ギ幾力斯底安ヲ逐テ丁抹ニ入ル、是ニ於テ梅喀稜堡、波美拉尼、及北德意志ノ全地ハ悉ク皇帝ニ服從ス、唯斯多拉莫ノミ從ハズ、一千六百二十八年、寛永瓦連士典兵ニ將トシテ之ヲ攻ム、城兵固ク守テ降ラズ、然ルニ皇帝ハ瑞典、丁抹合シテ一ト為リ、以テ帝ニ敵センコト恐ヒ、明年五月二十九日、幾力斯底安第四ト律比克ニ會シテ和議ヲ講ズ、其約規ニ爾後決シテ他人ト連和シテ德意

志皇帝ニ敵スルヲナカルベシト云ヘル文アリ  
○帝深ク瓦連士典ニ信任シ、弗黎蘭ノ公ト為ス、此地後丁抹ニ入りシラ以テ更ニ梅喀稜堡ノ地ヲ與ス、一千六百二十八年寛永五年又波羅的海ノ水師提督ヲ兼ヌ、國人瓦連士典ガ威權ノ隆盛ヲ妬忌スル者多シ、瓦連士典ノ兵士等軍行毎ニ貨財ヲ貪取り、沿路ノ民皆之ヲ苦シム、一千六百三十年寛永七年巴噶略ノ馬西察憐及ゼ自餘ノ君長等爾巴噶略ニ會議ヲ爲シ、強テ帝ニ迫リテ瓦連士典ヲ黜シ、其養ノ所ノ軍士ヲ減ジ、智爾利ヲ以テ代テ大

將軍ト為サシム、帝加特力教ヲ再興セントスル志甚銳久、一千六百二十九年(寛永六年)復舊ノ勅諭ヲ下シ、八月ノ和議以後、加特力ノ教官ノ允許ヲ經ズレテ得タル所ノ土地ハ盡ク收メテ教門カ教ノ有ト爲サシム、若新教ノ徒ノ此命ヲ用ヒザル者アレバ、力ヲ以テ強テ之ヲ奪フ、新教ノ民恐レテ盡ク之ニ從ス。

○新教將ニ絶滅セントスル時ニ當リ、他國ヨリ出テ之ヲ助ケル者アリ、法蘭西王ハ固ヨリ、ドノ帝威ノ過盛ナルヲ懼バズ、謂ヘラク此ノ如ク

ナレバ竟ニ歐羅巴全州ノ平均ヲ失フベシト、因テ其先王顯理第二第四ノ蹟ヲ繼ギ、ドノ新教ノ徒ヲ助ケ、以テ哈弗斯堡家ノ威權ヲ折カント欲ス、カルガナルリセリ、王額斯達亞多爾弗ヲ勸メテ新教ノ徒ヲ助ケレム、額斯達ハ是ヨリ前波蘭入ト戦テ之ニ勝チ、武名ヲ北方ニ奮ヒシガ、今日、一萬六千ノ兵ヲ率テ烏斯敦ニ着岸シ、進ンデ波美拉尼ニ入り、帝家ノ軍ヲ擊テ之ヲ退ケ、更ニ梅喀稜堡ヲ攻メテ盡ク、ドノ兵ヲ逐フ、然ルニ

臘遜ノ選侯約翰若耳治、巴朗丁堡ノ選侯若耳治  
維廉共ニ他國ノ君ト合從スルコト好マズ、別ニ  
敵抗ス、故ヲ以テ額斯達ハ孤立シテ其力強カ  
ラズ、一千六百三十一年寛永八年巴朗丁堡ノ民瑞興  
ニ合セシヲ以テ、帝ノ將智爾利兵ヲ發シテ之ヲ  
攻メ、火ヲ放テ全邑ヲ焚キ三萬人ヲ殺戮ス、額斯  
達救フヲ能ハズ、

○來比錫ノ同盟ノ徒ハ危難ノ漸ク逼リシヲ見  
テ、始メテ額斯達ニ合セシコヲ望ム、此時皇帝ノ

將智爾利兵ニ將トシテ臘遜ヲ攻メ、其都城ノ燒  
ントス、約翰若耳治大ニ恐レ、急ニ援ヲ瑞興王ニ  
乞フ、此年九月十七日額斯達自將トシテ約翰若  
耳治ヲ救ヒ、智爾利ノ軍ヲ不雷典野ニ擊テ大ニ  
之ヲ破ル、額斯達ハ南方ニ在ル新教ノ徒ヲ助ケ  
テ舊教ヲ奉ゼル諸邑ヲ攻メント欲シ、兵ヲ帥井  
テ萊因河ノ方ニ趣ク、佛朗賀綿都ノ兩邑先門ヲ  
開テ降リ、其他ノ諸邑ハ多ク額斯達ニ攻陥セラ  
ル、額斯達兵ヲ轉ジテ巴威略ニ向フ、智爾利額斯  
達ノ軍ヲ斯連堡ニ防ギ重創ヲ得、遂ニ之ヲ以テ

死ス、一千六百三十二年寛永九年額斯達幕尼克ニ入

火巴威略ノ一部ヲ取ル、

○帝國事ノ屢蹉跌スルヲ以テ復瓦連士典ヲ起シテ之ヲ用ヒント欲ス、瓦連士典ハ軍職ヲ解クノ後波希米ノ別墅ニ退隱シ、意大利人塞侃ト共ニ星占ヲ以テ樂ト爲ス、皇帝屢使ヲ遣ハシテ之ヲ招クニ及ビ復出テ戰場ニ馳驅セント敵レ、先帝ニ約シテ皇帝ノ威權ニ限制ヲ立天然ル後兵馬ノ大權ヲ握リ、自ラ養フ處ノ兵ヲ帥ヰテ軍ニ臨ム、國中ノ勇士、瓦連士典ガ復大將ト爲リシヲ

聞キ、其旗下ニ立テ功名ヲ顯ハサント欲スル者多シ、瓦連士典先波希米ヲ攻メテ其地ニ在ル撒遜人ヲ逐ヒ更ニ進シテ巴威略ニ向ヒ、此時額斯達ハ紐連堡ニ在リ、瓦連士典寨ヲ築テ之ニ逼ル、是ヨリ兩軍相對スルヲ數月額斯達進テ德軍ノ寨ヲ攻ム、瓦連士典兵ヲ引テ撒遜ニ退ク、額斯達其後ヲ逐フテ進ム、十一月十六日、額斯達ノ軍來比錫ノ西南聚前ニ於テ瓦連士典ノ軍ニ及ス、是ニ於テ兩軍陣ヲ排シテ大ニ戰フ、額斯達飛丸ニ中リ、其命ヲ殞ス、瑞典ノ兵勇氣挫ケズ、遂ニ德意

志ノ軍ヲ破リ、其驍將發邇海ヲ殺ス。

○額斯達既ニ死スト雖凡猶豪傑ノ其志ヲ繼デ  
新教ヲ德意志ノ地ニ助ケント欲スル者アリ。一  
千六百三十三年(寛永二十一年)オクセンヌチルフ  
者、海爾本ニ於テ新教ノ侯伯ト誓約ヲ結ビ、其盟  
主ト爲ル、其他伯爾拿何俞吧尼耳等ノ諸人、各兵  
ヲ擁シ以テ新教ヲ助ケントス、瓦連士典ハ陽前  
ノ大戰ノ後兵ヲ引テ波希米ニ還リ、復進取ヲ圖  
ルノ意ナク、却テ法蘭西瑞典撒遜ト和議ヲ講ズ、  
是ニ於テ瓦連士典ヲ妬忌ヘル者羣起シテ其二

心アルノ罪ヲ論ズ、帝大ニ怒リ、瓦連士典ノ兵權  
ヲ奪ヒ、一千六百三十四年(寛永二十一年)リ、瓦  
連士典ヲ耶碣爾ニ殺サレム、是ニ於テ帝ノ長子  
閏地難多代リテ皇帝ノ軍ヲ領ス、九月七日、閏地  
難多大將喀辣土ト共ニ伯爾拿何俞ヲ那林拿ニ  
擊テ之ヲ破ル、撒遜ノ遷侯亦海爾本ノ盟約ヲ背  
キテ帝ニ降ル、新教ノ威勢大ニ衰フ。

○然ルニ法蘭西ノ教宰里塞流ハ猶新教ノ徒ヲ  
助ケント欲シ、而班牙人、奥地利人ニ敵抗シ、軍士  
ト金幣ヲ屋銑士知拿ニ送ル、是ニ由テ新教ノ氣

勢再蘇息ス、一千六百三十六年（寛永十一年）吧尼耳味  
多士堯ニ於テ、皇帝ト撒遜（サキン）ノ兵ヲ敗ル、明年皇帝  
卒シ、眞地難多第三位ノ嗣グ、伯爾拿（ボナルナ）法蘭西人、  
援ヲ假リ、亞撒西（アラサス）ヲ攻テ之ヲ取ル、一千三百三十  
九年（寛永十六年）伯爾拿卒ス、是ニ由テ亞撒西（アラサス）、法國ノ  
有ト爲ル、一千三百四十一年（寛永十八年）吧尼耳卒ス、  
其子壇士典（トルスティン）孫、勇略父ニ勝リ、自兵ヲ率テ細勒（シニア）  
ニ入り、進テ病爾（ボルニツ）ノ取ル、丁抹（ドミン）ノ王幾力士底（ハリスチシム）  
第四、瑞典（スウェーデン）ノ地ヲ侵スト、聞キ、壇士典孫兵ヲ引テ  
還リ、丁國（ドンク）ノ數邑ヲ取ル、明年（寛永二十一年）瑞典丁抹和議ヲ講

ジ、丁抹人（ドミン）瑞典人（スウェーデン）孫、德峽（ドード）ノ海稅ヲ免シ、又噶的  
蘭等ノ地ヲ割テ瑞典ニ與フ。  
○壇士典孫ハ再徳意志（ドイツ）ノ地ニ來リ、大將伽辣士（ガラス）  
ノ兵ト戰テ屢之ヲ破ル、一千六百四十五年（正保二年）  
壇士典孫大ニ皇帝ノ軍ヲ庸浩（ヤンカウ）ニ破リ、勢ニ乘ジ  
テ、波希米（ボヘミア）ノ全部ヲ取り、進テ維也納（ブリュッケン）ニ逼シ、是ヨ  
リ前法蘭西（ボルニツ）ノ將路易（ルイ）ハ兵ヲ萊因河邊ニ出シ、西  
班牙（ボルゴニア）ノ將特墨羅（ドメロ）ト戰テ之ヲ破リ、又其將都連（ドーレン）  
兵ヲ合セ、奥地利（オーストリア）威略兩國（オーストリア）ノ將麥爾犀（マールシヒ）ト亞勒  
亥（アーヘ）ニ戰テ之ヲ破ル、徳意志國ハ年久ニキ戰争ニ

依ラ大都名邑盡殘破シ、全國將ニ荒野ト爲ラン  
トス、皇帝深ク之ヲ憂ヒ、兵ヲ弭メントスルノ心  
ヲ發セリ、一千六百四十八年元年慶安<sup>ハサウエイ</sup>瑞典人巴拉克  
ヲ攻メテ其一部ヲ取ル、

○此年十月二十四日、皇帝<sup>ハナギヤード</sup>匪地難多<sup>フジン</sup>法蘭西<sup>フランシス</sup>瑞典<sup>スウェーデン</sup>  
及ヒ諸國ノ君長ト<sup>スコットバリア</sup>惟士發里<sup>システィーリ</sup>、閔士得<sup>ミンスチル</sup>ニ會シテ  
和議ヲ結ズ、三十年ノ大亂始メ<sup>テ</sup>治マル、是ニ於  
テ法蘭西<sup>フランシス</sup>人<sup>ヒト</sup>亞撒西<sup>アサス</sup>ヲ得、瑞典<sup>スウェーデン</sup>ハ波美拉尼<sup>ボミラニア</sup>、諸部  
ト五百萬打例<sup>一打列ハ我七十</sup>、錢余ニ當<sup>ル</sup>ノ償金ヲ得、其他  
德意志<sup>ドイツ</sup>ノ小國ハ功ノ大小ニ依テ地ヲ得ル<sup>ト</sup>等

アリ、教法ノ事ハ<sup>澳古斯堡</sup>ノ教事和好ノ誓<sup>ス</sup>申  
未、自由ニ新教ヲ行フコト<sup>ハ</sup>得セジム、

## 第二

### 呢特蘭ノ史

○一千六百二十二年元和<sup>ハルモニ</sup>七年<sup>セブン</sup>呢特蘭人<sup>ハルモニ</sup>、初テ西印度<sup>ハリヤント</sup>  
ノ工班衛<sup>ハーバーフィー</sup>ヲ興シ、漸々其地ヲ擴メテ<sup>ハーバーフィー</sup>ト小安<sup>アン</sup>  
的<sup>ハーレ</sup>列<sup>ハーレ</sup>ノ古拉加<sup>カラカ</sup>島ニ及ズ、一千六百二十五年<sup>寛永</sup>五年<sup>モウソウ</sup>毛里都卒<sup>ス</sup>入<sup>ス</sup>、其弟菲勒得<sup>ハーラード</sup>顯利嗣<sup>ハーリー</sup>大守ト爲  
ル、此人攻城ノ術ニ長シ、一千六百二十九年<sup>寛永六年</sup>希多<sup>ハルト</sup>林<sup>タガ</sup>ヲ陷<sup>ス</sup>、一千六百三十二年<sup>寛永九年</sup>責<sup>ス</sup>斯<sup>ト</sup>的<sup>ハーレ</sup>

里克ヲ拔テ其勇武ヲ顯ハス、初一千六百二十四年元年西印度ノ公班衛巴西ノ地ヲ蘭匈牙人ヨリ奪ヒシガ、尋ニ又之ヲ失ヘリ、一千六百三十年寬永水師提督龍克巴西ヲ攻メテ之ヲ取ハ、一千六百三十六年寬永十三年ニ蘭匈牙人ノ將約翰毛里都巴西、地ヲ守リ、又亞弗利加ノ西岸ニ蘭匈牙人屬地ヲ開ク、其後八年、約翰毛里都其職ヲ黙ケラル、是ヨリ民心動搖シ、遂ニ一千六百五十四年承應復巴西、地ヲ葡萄牙ニ失フ、葡萄牙人兵力ヲ以テ巴西、地ヲ得シト雖ニ民心服セズ、是ニ依テ

再びニ特蘭人ト和ニ、四百萬古撒一古撒ハ大約五百四十錢五厘ノ價ヲ以テ其地ヲ荷蘭人ヨリ買フ、

○荷蘭國ニ於テ八十年ノ戰争未全ク終ラザルニ、日耳慢ニ於テ又三十年ノ戰争起ル、一千六百三十五年二年寬永十一年法蘭西人荷蘭人ト合シ、以テ西班牙ニ敵ス、此戰荷蘭人ニ大利アラズト雖ニ、西班牙人ハ損亡ヲ受ルヲ甚大ナリ、一千六百三十九年六年寬永十一年水師提督德朗西班牙ノ海軍ヲ院因スニ擊テ大ニ之ヲ破ル、

○威船第二、其父菲勒得力顯利ノ後ヲ繼デ、蘭匈

蘭ノ太守ト為リ、三年ニシテ卒ス、ナハルト特蘭ノ諸部政體ノ改革ヲ為シ、太守ノ政治ヲ廢シテ共和ノ政治ヲ立ツ、後英吉利ト争端ヲ開キ、屢々海上ニ爭戦ス、一千六百五十二年承應元年荷蘭ノ水師提督雷德爾、英吉利ノ大將亞斯果アスコヲ伯來謀ニ擊テサガラ破ル、明年二月、德爾英人ト波的蘭ボランノ海上ニ戰ス、血戰三日ニシテ勝敗決セズ、八月十日又の爾海得ニ戰ヒ、奮鬪レテ死ス、是ヨリ英國ノ兵艦常ニ海上ニ在テ荷蘭ノ商船ヲ掠ム、荷蘭人之ヲ苦シム、一千六百五十四年承應三年兩國和ヲ議シテ戰ノ

## 弭山

## 第三

## 法蘭西ノ史

○顯利第四ノ子路易第十三父ニ嗣デ法國ノ王位ニ登ル、王年猶幼、ナルヲ以テ其母麥的西ノ馬利代リテ國政ヲ攝ス、馬利ノ行フ所大ニ先王ニ反シ、呼格腦的ノ權利ヲ抑制シ、又金幣ヲ浪費スルヲ甚シ、馬利ノ寵臣ヲ檄西爾ト云フ、初微賤ヨリ起リ、諸官ヲ歷遷シ、遂ニ大將ニ陞ル、馬利國人ノ不平ヲ慰解セント欲シ、一千六百十四年慶長十九

年十月二十八日、國中ノ教士貴族平民ヨリ代議人ヲ出シテ事ヲ議セシム、然ルニ代議人等各其意ヲ異ニスルヲ以テ此會議忽解散シテ一事ヲ成人ヲ能ハズ、一千六百十七年元和六年累羣士ハ王レ少時ノヲシテ根西爾ヲ殺サシム、累羣士ハ王レ少時ノ戲友ナリ、王是ニ於テ其母ヲ逐ヒ國政ヲ親ラス、然レ正政權ハ全ロイネス羣士ノ手ニ在リ、國人之カ爲ニ不平ヲ懷ク、根西爾ガ馬利ノ時ニ在リシガ如シ、馬利之ニ乘ジテ人心ヲ煽動シ、殆ド大亂ニ及バントス、累羣士之ヲ恐レ、里塞流セリウノ教長亞尓

曼ヲ乞テ中保ト爲ス、一千六百二十年元和六年里塞流兩黨ヲ和解シテ盟約ヲ結バシム、已ニシテ累羣士死シ、馬利復出テ國權ヲ執ル、一千六百二十四年寛永元年里塞流位ヲ進メテ教宰ト爲ハ、

○里塞流セリウ其膽智ヲ以テ國ノ一和ヲ固クシ、王室ノ威權ヲ盛ニシ、又顯利ヒシ第四ノ遺志ヲ繼ギ、兵ヲ他國ニ出シテ武威ヲ耀カセリ第一節ヲ參、此時法蘭西ハ貴族ノ威權過重ニシテ民力ノ平均ヲ失ヘリ、里塞流之ヲ制シテ其宜ヲ得セシメントス、貴族等之ヲ聞テ大ニ怒ル、一千六百三十二年

寛永九年太后馬利及ヒア連斯ノ侯喀斯敦其首ト爲火國民ヲ誘シテ亂ヲ起ス。西班牙人陰ニ之ヲ助ク、幾モナクシテ阿連斯降リ、蒙摩核西ノ侯ノ者ナル。殺サレシヲ以テ此亂暫時ニシテ治マル。里塞流之ニ乘シ、大ニ大族ノ威權ヲ減削ス。里塞流又呼格腦得ガ兵甲城砦ヲ有スルヲ惡ミ、屢兵ヲ發シテ之ヲ擊チ、遂ニ拉羅舌ヲ攻テ之ヲ降シ、嚴ニ呼格腦得ガ兵器ヲ貯フルヲ禁シ、難得ノ榜諭第七冊第九節出ツ申明ス。里塞流相位ニ在ル。久シタ法國ノ爲ニ許多ノ功業ヲ立て、一千六百

四十二年寛永十九年十二月四日病ヲ以テ卒ス、尋テ路易第十三モ亦卒ス。

○路易第十三卒スル時、其子路易第十四年甫メテ五歳ナルヲ以テ、其后安ニ遺命、代テ國政ヲ攝セシハ、安ハ西班牙王腓立第三ノ女ナ火意大臣人馬撒倫教宰ト爲リ、安ヲ輔ケテ國政ヲ行ス。是ヨリ前法國ノ民ハ、政府賦稅ノ法正ニカラズ、又軍需ノ爲ニ莫大ノ金幣ヲ收斂スルヲ恨ム。此時大將都連、屢國ノ爲ニ勇戦シ、公得ノ侯第一節出セル法蘭西ノ將路易ハ此人ナリ、又西班牙ノ兵ヲ破り、惟西發

正  
里ノ和議大ニ法國ノ利ヲ爲スト雖凡、國民等之  
ヲ悅バズ政府是ニ至リ民ヲ息スルノ政ヲ行ハ  
ズ、又新ニ金幣ヲ民ニ課ス、巴黎斯ノ巴力門、政府  
ノ非法ヲ論シ敢テ命ヲ用ヒズ、安大ニ怒リ、巴力  
門ノ議員ヲ捕ヘテ獄ニ下シ以テ其志ヲ行ハシ  
ト欲ス、國民憤激シ遂ニ兵ヲ起ヒ、安ト馬撒倫ト  
ニ敵ス、是ヲ弗倫德ト云フ、巴黎斯ノ副大教長坤  
提及ビ貴族ノ徒數人其首長ト為ル

○一千六百四十八年慶長元年弗倫德ノ亂作リ、初ハ  
太后ノ黨其利ヲ得タリ、公得ハ太后ヲ助ケシガ

後反覆シテ弗倫德ノ黨ト為ル一千六百五十一  
年慶安四年路易第十四、政ヲ親ラシ、兵ヲ發シテ公得  
ヲ擊ツ、都連ハ初馬撒倫ニ敵セシガ、再ビ王ニ歸  
シ、此時大將ト為リテ公得ト戰ス、公得ノ兵威甚  
盛ニシテ王ノ師屢敗、馬撒倫巴黎斯ヲ出奔ス、  
太后之ヲ招キ返ス、一千六百五十二年承元年公得  
巴黎斯ノ前衛ニ於テ都連ト血戰ス、都連敗レ退  
ク、公得進テ巴黎斯ニ逼ル、市人門ヲ開テ公得ヲ  
納ル、馬撒倫復巴黎斯ヲ出奔ス、然ルニ勝敗ノ形  
暫時ニ變化シ、王ノ師、公得ヲ逐テ巴黎斯ニ入ル

公得法蘭西ヲ去テ西班牙ニ合ス、西班牙人公得ヲ以テ疝也那ノ太守ト為ス、法蘭西ノ軍疝也那ヲ攻テ之ヲ陥ル、是ヨリ法蘭西ト西班牙トノ戦争復起ル、一千六百五十四年承應三年巴力門公得ガ敵國ニ降服セシ罪ヲ論ジテ之ヲ死刑ニ擬シ、其官職田産ヲ奪ス、都連法國ノ兵ニ將トシ、公得ト大ニ騰格ニ戰テ之ヲ敗ル。

○馬撒倫既ニ公得ヲ逐ヒ、路易王ノ名ヲ假リテ貴族ト巴力門トヲ壓制ス、馬撒倫大志アリ、先々西班牙ト和シテ後手ヲ他ノ諸國ニ下サント欲シ、

一千六百五十九年萬治二年十一月七日、腓里牛斯ニ於テ兩國和議ヲ講ジ、西班牙王腓立第四ノ女馬利別里西ヲ以テ路易第十四ノ后ト爲サニコラ約ス、此和議ニ由テ法蘭西ハ、羅支倫、塞達尼等ノ地ヲ得、公得ハ其田産官職ヲ復シテ本國ニ還ル、ヲ得タリ、明年馬撒倫卒ス、死後鉅萬ノ貨財ヲ遺セリト云々。

第四

西班牙葡萄牙ノ史

○西班牙ハ初、ナウチド特蘭人ト八十年ノ戦ヲ起シ、後

三十年ノ亂ノ時法蘭西人ト戰ヒシヲ以テ、府庫空虚シ、通商工作室塞シ、大ニ國ノ衰兆ヲ顯ハス。惟<sup>空</sup>西發里ノ和議ニ依テ諸國ノ戰亂治マルト雖<sup>空</sup>法蘭西二國ノ戰ハ猶未止マズ、此時腓立第四西班牙ノ王位ニ在リ、王、金幣ト兵卒トヲ加達羅尼ノ地ニ賦ス。加達羅尼ノ大族等王命ヲ奉ゼズ、一千六百四十年<sup>寛永十七年</sup>兵ヲ起シテ王ニ敵ス。法蘭西人之ヲ助ケテ西班牙ノ地ヲ侵ス、後十二年加達羅尼ノ民遂ニ王ニ降服ス。

○初西班牙葡萄牙一國ト為ルノ後、西班牙ノ葡國

ヲ處スルヲ恰モ藩屬ノ如キ、葡人之ヲ衡ム、西人軍費ノ足ラザルヨリ重稅ヲ<sup>ホ</sup>葡國ノ民ニ課スルニ及ビ、葡人大ニ怒リ、一千六百四十年<sup>寛永十七年</sup>十二月第一日、里斯本ニ在ル西國ノ鎮兵ノ兵甲ヲ奪ヒ、不<sup>ホ</sup>拉干薩ノ公ヲ推シテ葡萄牙王ト為シ、以テ西國ノ政府ニ敵ス、此人ハ約翰<sup>ヨウレン</sup>第七卷三十三ノ孫ニシテ此時已ニ葡國ノ三分ノ二ヲ有セリ、既ニ立テ王ト爲リ、約翰第四ト號ス、葡<sup>ホ</sup>全國之ヲ聞キ、盡<sup>ホ</sup>兵ヲ興シテ約翰ニ從ス、此時西班牙腓立八東方ノ軍ニ從事セシヲ以テ、カ<sup>ホ</sup>葡國ノ事ニ

專ニスルヲ能ハズ、故ニ葡萄牙オルガルノ地容易ニ自立ニテ國ヲ建ルヲ得タリ、約翰尋フランスト和親ヲ結ビ、又巴ボルゲン西ノ地ヲ取テ、蘭オホノ屬國ト爲ス。  
○約翰第四ノ子ラ亞豐蘇アルカン第六ト云フ、王位ニ在ル、十年、其弟北祿ペドロ第二、兵ヲ起シテ王ニ叛キ、遂ニ王ヲ逐テ其位ヲ篡ヒ、其兄ノ后馬利マヌエルヲ以テ已ガ后ト爲ス、西班牙人スペイン人ハ此時比里牛斯ビリウスノ和議ヲ結ビ、東方無事ナルヲ以テ兵ヲ蘭オランダ一用ス、法蘭西フランスノ宰相馬撒倫マザラン、其將松伯爾ロンバルヲ遣シテ蘭國ヲ援ケシム、松伯爾西班牙人ト維拉威消撒シオサニ戰テ大

ニ之ヲ破ル、一千六百六十八年宣永里斯本、八十年、  
テ兩國和議ヲ結ビ、西班牙人遂ニ葡萄オルガルノ自主ヲ許ス。

○初西班牙人官吏ヲ那不勒ナーレス西齊里シエリニ遣シテ其地ヲ治メシム、官吏等王威ヲ假リテ民ヲ虐スル甚ク民之ヲ恨ム、一千六百四十七年正保那不勒、副王湯鹿利ドーリ苛斂、法ヲ其地ニ行ス、國民遂ニ亂ヲ起シテ副王ヲ擊ツ、副王敵スルヲ能ハズ、那不勒ヲ出奔シテ近傍ノ城砦ニ入ル、亂民等那不勒ニ據リ、漁人麻撒尼マサニ祿ルヲ立テ統領ト爲ス。

正説国史略 卷八  
亂民等一旦副王ト和議ヲ講ゼシガ、幾クモナク  
ニテ復叛ク、一千六百四十八年慶安元年西班牙人兵  
ヲ發シ、那不勒ヲ攻メテ之ヲ拔キ、盡ク亂兵ヲ滅  
ボス、

## 第五

### 英吉利ノ史

○英吉利ノ國亂ハ惹迷斯第一ノ時ヨリ其兆ヲ  
萌セシガ、其子查爾斯第一ノ時ニ至リテ其變亂  
ヲ極メタリ、王即位ノ初伯金恒ノ公ヲ以テ宰相  
ト爲シ、又法蘭西王顯利第四ノ女ヲ娶リテ后ト

爲ス、法蘭西王ハ加特力教ヲ奉ズル者ナリ、此二  
事早ク己ニ國人ノ心ヲ失ヘリ、先王惹迷斯晚年  
ニ及ビ、西班牙人ト干戈ヲ結ブ、王軍貲ヲ民ニ取  
ラント欲ス、巴カ門議シテ王ノ需ニ應ゼザラン  
ト欲ス、王怒ルト甚シ、一千六百二十七年寛永拉  
羅舌法國地ニ在ル呼格腦的ノ徒援ヲ王ニ乞フ、王  
之ニ依テ又法蘭西ト兵端ヲ開キ、軍貲ヲ要スル  
ヲ倍多シ、巴カ門會議ヲ行フニ二次、一ハ王其會  
議ヲ為スヲ得サラシメ、一ハ速ニ其會ヲ散ゼ  
シム、然レバ王ト巴カ門トノ怨隙ハ未外ニ發露

セズ、明年三月十七日、王、巴カ門バカラムノ乞ニ因リ、畢的  
森ヨシオ阿非米的アライトノ法ヲ以テ國憲ノ中ニ加フ、其法ニ  
巴カ門バカラムノ定議ナキ時ハ、恣ニ稅餉ヲ民ニ取ルヲ  
ヲ得ズ、又巴カ門バカラムノ許ス處ノ法吏ニ非ザレバ人  
ヲ執フルヲ得ズ等ノ條件アリ、此法已ニ定マ  
ルト雖氏、王之ヲ持守スルノ意ナシ、一千六百二  
十八年寛永五年伯金恒ハヤシハジ、彪力單ボウリクモン耶蘇新教イエス・キリストノ徒法登  
ニ殺サル、多馬溫幹タマウチカン代リテ宰相ト爲ル、此人初ハ  
民黨ナリシガ、是時ヨリ王ヲ助ケテ威權ヲ振ス、  
王、溫幹ウチカンハ力ニ因リ巴カ門バカラムヲ集會セザルト十一

年一千六百二十九年寛永六年法蘭西西班牙ト媾和  
ス、王稅餉ヲ需ムルト益甚シク、之ヲ民ニ取テ足  
ラズ、更ニ罰金ト專擅商販ノ法トヲ以テ之ヲ贍  
ス、國人命ヲ用ヒザル者アレバ捕ヘテ重刑ニ處  
ス。

○溫幹ト同ク王ヲ輔クル者ヲ勞德ト云ス、溫幹  
王ノ右肱ト爲リ、勞德王ノ左肱ト爲ル、勞德深ク  
彪力單ボウリクモンノ徒ヲ惡ミ常ニ之ヲ斥逐セント欲ス、王  
固ヨリ以比斯哥巴エビスゴバヲ信奉ス、勞德其意ヲ承ケ、里  
達爾寔タルシノ法ヲ建テ、以斯哥巴エビスゴバノ教法ヲ英倫ヨーロッパノ地

ニ行ヒ、後又之ヲ蘇格蘭ニ施シ以テ不勒斯比得ノ教法ヲ廢滅セシメント欲ス、蘇人從ハズ、相共ニ會集盟約シ、名ケテ格惟難德士ト云フ、一千六百三十八年(寛永十)五月一日、格維難德士、兵ヲ起シテ王ニ敵ス、王兵ヲ發シテ之ヲ擊ントスレバ、軍費出ル所ナシ、因テ溫幹ノ言ニ從ヒ、英倫ノ巴ガ門ヲ集會ス、然ルニ巴ガ門ノ議スル所ハ、唯重稅ヲ廢ヘ、軍費ヲ括取スルコト止メシコト議スルノミナリ、王是ニ由テ又命ジテ其會ヲ散ゼシム、一千六百四十年(寛永十七)蘇格蘭人進ンデ英倫

ノ地ヲ侵ス、王已ハト得ズ、復巴ガ門ヲ集會セシム。

○十月三日、巴ガ門悉ク會入、王ト議諸ハズ、因テ命ジテ散ジ去ラシム、巴ガ門命ヲ奉ゼズ、王巴ガ門ノ勢ヲ畏レ、從前ノ事ヲ以テ罪ヲ溫幹勞徳ノ二人ニ歸ス、巴ガ門遂ニ王ニ逼リ、盡ク王ノ立テシ所ノ新法ヲ廢シ、又溫幹勞徳ノ罪ヲ論ジ、共ニ之ヲ殺ス、王巴ガ門ガ王權ヲ侵奪セントスルノ勢アルヲ見テ之ヲ裁抑セントス、然レバニ股肱ヲ失ヒ、力之ヲ制スルト能ハズ、一千六百四十

二年寛永十一年九月王遂ニ倫敦ヲ去ル、英倫ノ北部西部ノ貴族及ビ加特力ノ徒王ニ從フ者多シ、王約克ニ在テ一軍ヲ起シ以テ巴カ門ヲ伐ツ、巴カ門ニ屬スル者ハ倫敦ノ民及ビ南部ノ人ヲ多シトス、初メハ王ノ軍利ヲ得シガ一千六百四十四年保元馬斯<sup>マースト</sup>慕爾<sup>マーラル</sup>ニ於テ叛將肥爾法斯<sup>ペル</sup>格朗空<sup>ラウ</sup>ニ其軍ヲ敗ラレ、明年又那西比<sup>ナシビ</sup>ニ敗ラレ、遂ニ蘇格蘭ニ走ル、蘇格蘭人ハ固ヨリ陰ニ巴カ門ニ通ゼシヲ以テ、遂ニ重賄ヲ以テ王ヲ巴カ門ニ送ル、○王師ニ敵抗スルノ兵ハ因的本敦<sup>インヂン</sup>ノ徒ヲ多シ

トス、因的本敦<sup>インヂン</sup>ハ教派ノ名ニシテ、教事ニ於テ自主ヲ望ハノ徒ナリシガ、遂ニ國事ニ關係シテ大事ヲ企ルニ至レリ、此兵ノ首將ハ肥爾法斯<sup>ペル</sup>ナリト雖凡、其威權ハ全ク阿力弗格朗空<sup>アリバウ</sup>ニ在リ、肥爾法斯等威力ヲ以テ民ヲ壓抑ス、民ノ王ヲ思フ者少ナカラズ、是ニ於テ英倫<sup>イギリス</sup>一部、及ビ蘇格蘭ノ民勤王ノ師ヲ起ス者多シ、一千六百四十八年安元肥爾法斯<sup>ペル</sup>格朗空<sup>ラウ</sup>ノ兩將勤王ノ師ヲ所々ニ擊テ盡ク之ヲ破火、又本不羅克城ヲ攻テ之ヲ拔久七月、格朗空伯勒斯敦<sup>バーリス</sup>ニ於テ大ニ勤王ノ師ヲ敗

ル、蘇格蘭ノ兵解散ス、是ヨリ國中勤王ノ師ナシ、十二月六日、巴力門ニ於テ處カ單ノ徒ヲ斥逐ス、是ヨリ巴力門ハ盡ク因的本敷ノ徒ナリ、是ヲ名ケテ俞巴力門ト云フ、下院ノ徒相議シ、王ニ中ルニ重刑ヲ以テセントス、上院ノ徒之ヲ肯カズ、下院ノ徒強テ王ヲ味斯閔斯德ノ會堂ニ出シ、其巴力門ト戰ヲ為セント云フヲ以テ、之ヲ死刑ニ擬ス、王能ク下院ノ說ヲ折クト雖凡、禍ヲ免カル、トヲ得ズ、一千六百四十九年慶安二年一月三十日遂ニ倫敦ニ於テ殺サル、

○英吉利ノ下院ノ徒ハ既ニ王ヲ弑シ、大ニ國政ヲ改革セント欲ニ、故王ノ黨ハ云フニ及ハズ、上院ノ如キセ之ヲ廢ニ、以テ合衆政體ヲ定ム、是ヲ英國ノ高門空ト云フ、阿爾蘭蘇格蘭ノ民新政ニ服セズ、先王查爾斯ノ子ヲ奉ジテ王ト爲ニ、之ヲ查爾斯第二ト號ス、高門空格朗空ヲ推シテ阿爾蘭ノ牧ト爲シ以テ查爾斯ヲ擊ニハ、格朗空阿爾蘭ノ擊チ、多祿希達以下ノ城砦ヲ攻陷シ、一千六百五十年慶安三年查爾斯王、兵ヲ登バニ擊テ之ヲ破リ、明年又之ヲ窩塞德ニ破ル、將軍恭的羅斯ト

云フ者初バ先王ノ法ニ抗セシガ、此時嗣王ヲ助ケントシテ蘇格蘭ニ抵ル、國人附カズ、軍潰テ遂ニ殺サル、查爾斯王佛蘭西ニ走リ、後又荷蘭ニ奔ル、是ニ於テ格朗空全ク三國英倫蘇格蘭ノ地ヲ平定シテ威ヲ國中ニ振ス、一千六百五十一年慶安英吉利人海上ノ法度ヲ諸國ニ布告ス、其法ニ曰ク凡亞細亞、亞弗利加、亞米利加ノ貨物ヲ英國ノ諸港ニ送ラントセバ必英國ノ船ニ載セテ之ヲ送レベシ、他國ノ船ニ載ルトヲ得ズ、唯歐羅巴ノ貨物ハ各國ノ船ヲ以テ輸送スルトヲ得ベシト、

此法大ニ荷蘭人ニ利アラザルヲ以テ、荷蘭人遂ニ英人ト戰争ヲ起シ、兩國ノ兵艦雌雄ノ海上ニ争フト三年、荷蘭人其勝チ難キヲ知リ遂ニ和ヲ講ヘ、英ハ海上ニ於テハ荷蘭ノ船英國ノ旗號ヲ奉ズベシト約ス、一千六百五十五年明暦格朗空法蘭西人ト連和シテ西班牙人ト戰ヒ其財買加島ヲ取ル、

初俞巴力門ノ集會スルヤ、定期ニ至リテ解儀セシトヲ約ス、然ルニ今ニ至リテ散ビズ、格朗空其己ニ利アラザルヲ料リ、一千六百五十三年

二承和命ジテ速ニ其會ヲ散ゼシ人兵甲ヲ以テ之ヲ驅逐シ更ニ格朗空ノ意旨ヲ以テ別ニ會議ヲ起ス是ヲ倍爾奔巴力門ト云ス然ルニ此巴力門モ亦格朗空ニ抵抗スルノ意アリシカバ其年直ニ其會ヲ散ゼシム其法一ニ倫巴力門ヲ散スル氏ニ同シ是ニ於テ全國盡ク格朗空ノ威權ヲ奉シテ敢テ枝梧スル者ナシ此年十二月將軍藍伯ノ議ニ因リ格朗空ニ不羅德達ノ尊號ヲ奉シ號令ヲ全國ニ施サシム唯巴力門ノミ其威權ヲ節スルコトヲ得ベシ然ルニ此時ノ巴力門亦格朗空ニ抵抗スルノ意アリシカバ格朗空命ジテ其會ヲ散ゼシム是ヨリ國中屢兵ヲ舉ル者アリト甚氏格朗空盡ク之ヲ討滅シ其威權益盛ナリ格朗空英國ノ王位ニ登リ且之ヲ子孫ニ傳ヘントスルノ心迹彰ハルニ及ビ人心益淘々タリ下院ノ徒ハ格朗空ニ王位ヲ奉ゼントセシカドモ大小ノ將校及ビ教門ノ徒甚之ヲ不可トセシニ由リ格朗空遂ニ王位ヲ踏ムノ念ヲ絶セリ一千六百五十八年元年格朗空病テ没ス○是ニ於テ衆人相議シ格朗空ノ子カガ查ニ再不

承和命ジテ速ニ其會ヲ散ゼシ人兵甲ヲ以テ之ヲ驅逐シ更ニ格朗空ノ意旨ヲ以テ別ニ會議ヲ起ス是ヲ倍爾奔巴力門ト云ス然ルニ此巴力門モ亦格朗空ニ抵抗スルノ意アリシカバ其年直ニ其會ヲ散ゼシム其法一ニ倫巴力門ヲ散スル氏ニ同シ是ニ於テ全國盡ク格朗空ノ威權ヲ奉シテ敢テ枝梧スル者ナシ此年十二月將軍藍伯ノ議ニ因リ格朗空ニ不羅德達ノ尊號ヲ奉シ號令ヲ全國ニ施サシム唯巴力門ノミ其威權ヲ節スルコトヲ得ベシ然ルニ此時ノ巴力門亦格朗空ニ抵抗スルノ意アリシカバ格朗空命ジテ其會ヲ散ゼシム是ヨリ國中屢兵ヲ舉ル者アリト甚氏格朗空盡ク之ヲ討滅シ其威權益盛ナリ格朗空英國ノ王位ニ登リ且之ヲ子孫ニ傳ヘントスルノ心迹彰ハルニ及ビ人心益淘々タリ下院ノ徒ハ格朗空ニ王位ヲ奉ゼントセシカドモ大小ノ將校及ビ教門ノ徒甚之ヲ不可トセシニ由リ格朗空遂ニ王位ヲ踏ムノ念ヲ絶セリ一千六百五十八年元年格朗空病テ没ス○是ニ於テ衆人相議シ格朗空ノ子カガ查ニ再不

羅德遠ノ尊號ヲ奉ズ、此時巴カ門ト軍士ノ間亂  
萌已ニ兆ス、力査之ヲ鎮定スルト能ハザルヲ知  
リ、一千六百五十九年<sup>萬治</sup>辭シテ其位ヲ去ル、是  
ニ於テ藍伯等ノ諸將共ニ國政ヲ執リ、仍高門空  
ト號ス、將軍猶格<sup>ヨウゲツ</sup>蘇<sup>ソク</sup>各蘭ヨリ兵ヲ帥<sup>イシガキ</sup>テ  
入り、巴カ門ヲ助ケ諸將ニ敵スルヲ以テ名ト爲  
ス、肥爾法斯之ニ合ス、諸將ノ軍大半逃亡シ、藍伯  
擒ニ就ク、猛格ノ意ハ王位ヲ再興スルニ在リ、一  
千六百六十年<sup>萬治</sup>三年新ニ巴カ門ヲ會シテ其事ヲ  
議ス、巴カ門猛格ノ意ニ從ヒ敢テ異議ナシ、是ニ

於テ<sup>テ</sup>植爾斯第二ヲ迎ヘ立テ英國ノ王ト爲ス、  
第六

### 歐羅巴ノ北部東部ノ史

○丁抹<sup>ヂマツ</sup>瑞典<sup>ノルマニア</sup>那威<sup>ノルウェイ</sup>ノ三國ヲ斯干<sup>スカン</sup>的<sup>ヂ</sup>那維<sup>ノルヴィ</sup>ノ諸國ト  
云フ、丁抹ハ上古ノ時深不爾<sup>スル</sup>ノ民之ニ居住シ第  
卷三十<sup>ベシ</sup>第八葉<sup>ヨウ</sup>第六世等、七世ノ際、屢比利敦及ビ歐<sup>ヨーロ</sup>  
羅巴<sup>ロバ</sup>ノ海濱ニ寇セリ、前史ニ此人或ハ大尼人ト  
稱スル者是ナリ、瑞典ハ上古ノ史籍殘闕シテ信  
ヲ取ルベキ者ナシ、第十四世ノ末ニ方リ、丁抹<sup>ヂマツ</sup>  
女王馬加勒達ト云フ者アリ、此人丁抹<sup>ヂマツ</sup>瑞典<sup>ノルマニア</sup>那威<sup>ノルウェイ</sup>

ノ三國ヲ合セテ之ニ君トシ、其威ヲ北國ニ奮ス、  
世ニ之ノ北方ノ瑟美拉彌斯ト云フ、馬加勒達子  
ナシ、是ニ於テ其從子波美拉泥ノ侯耶力克ヲ立  
テ後嗣トニ、國中ノ貴族教士ヲ加蘭馬ニ集會シ、  
以テ約法ヲ定ム、一千四百十二年九月永十  
達卒シ、耶力克立ツ、國人服セズ、遂ニ耶力克ヲ黜  
ケ、加蘭馬ノ約法ヲ廢ス、一千四百八十三年文  
五年王約翰立ナ、國人ト議シテ加蘭馬ノ約法ヲ復  
ス、約翰ノ子ヨ基利斯的安第二ト云フ、一千五百  
二十年永正十一年瑞典人叛ク、王擊テ之ヲ滅ビ、更ニ

瑞典ノ教師貴族市人ヲ斯德哥摩ニ虐殺ス、是ヲ  
斯德哥摩ノ血池ト稱ス、瑞典ノ貴族ノ胄ニ額斯  
達耶力克ヲ云フ者アリ、副號ヲ瓦撒ト云フ、瓦撒  
國民ヲ激勵シテ獨立ノ戰ヲ起サンム、國民之ニ  
應シ、瓦撒ヲ奉ジテ主將ト爲シ、一千五百二十一  
年元年丁未ニ敵シテ兵ヲ舉グ、日耳曼ノ諸邑之  
ヲ助ケ、忽チ獨立ノ功業ヲ成ス、ノ得タリ、一千  
五百二十三年大永三年、大永國人大ニ斯德稟涅ニ會シ、加  
爾馬ノ約法ヲ廢シ、瓦撒が本國ヲ再造スルノ功  
アルヲ以テ奉ジテ國王ト爲ス、一千五百六十年

永祿三年死撒卒ス、死スル前瑞典ノ王位ヲ以テ子孫世及ノ位ト定ム。

○丁抹ノ王基利斯的安第二暴虐滋甚シ、國ノ貴族教士等之ヲ患ヒ、一千五百二十三年前ニ議ニ出テ其位ヲ廢シ、王ノ叔父斯勒瑞阿斯丁ノ疾病勒得力第一ヲ立テ君ト為ス、王卒シテ其子基利斯的安第三嗣グ、此二代ノ間故王基利斯的安第二屢兵ヲ起シテ王位ニ復セントヲ謀リシカドモ竟ニ成ラズ、此時丁抹那威ノ二國ハ貴族威權ヲ執リテ大ニ王權ヲ限制ス、

○瓦撒ノ子耶立克第十四、父ノ後ヲ嗣デ瑞典ノ王位ニ登ル、王魯西亞ト戰テ耶士多蘭ヲ取ル、一千五百六十八年永祿十一年王ノ弟約翰第三、王ヲ逐ヘ、位ヲ篡フ、約翰ノ子恩祺士門第三波蘭ノ王ト爲ル、約翰卒スルニ及ビ、約翰ノ弟甲列ト恩祺士門ト瑞典ノ王位ヲ争ヒシガ、甲列遂ニ勝テ王位ニ登リ、甲列第九ト號ス、一千六百十一年慶長十六年甲列ノ子額斯達亞多爾布、嗣デ瑞典ノ王ト爲ル、是ヨリ前瑞典ノ諸王皆疆土ヲ開擴スルノ志アリ、額斯達其志ヲ繼ギ、魯西亞ヲ擊テ加勒里ト因

日耳曼蘭ヲ取リ又波蘭ヲ擊テ黎弗蘭ヲ取ル、此時德意志國大ニ亂ル、法蘭西ノ宰相里塞流額斯邁ヲ勸メテ德國ニアル新教ノ徒ヲ助ケシム、一千六百二十九年六年額斯達波蘭人ト和ヲ講ジ、自兵ニ將トシテ德意志ニ趣ク、事ハ上文ニ詳ナリ、第一節ヲ

看ルベシ

○額斯達スコット前ニ戰死スルノ後大將屋銑士知拿德國ニ在テ額斯達ノ軍ヲ領シ、日耳曼帝ト戰鬪スル十四年、瑞典ニテハ額斯達ノ女基利斯的那父ノ後ヲ繼デ瑞典ノ女王ト為ル、女王始メハ心

ヲ政事ニ留メシガ、後學術ニ耽嗜シ、又加特力ノ說ヲ信シ、浮世ヲ脫屣スルノ念ヲ生シ、一千六百五十四年三年承應ニ瑞典ノ王位ヲ棄テ、羅馬加特力ノ寺觀ニ入ル、是ニ於テ基利斯的那ノ從子甲列第十、瑞典ノ王位ヲ嗣グ、王功名ヲ好ムノ心深久、屢々波蘭人ト干戈ヲ接フ、

○波蘭ハ斯拉窩尼ノ民族ナリ、第十四世ノ初烏拉日斯熒ト云フ者、教王約翰第二十二ノ允許ヲ得テ始メテ波蘭ノ王ト爲ル、一千三百八十六年元中波蘭ノ女王希維立陶宛ノ侯約熱盧ニ嫁ス、三年

紹熱盧入テ波蘭ノ王位ヲ踐ミ、烏拉日斯勞第ニト號ス、一千五百八十六年天正十四年士提反巴多利卒シ、紹熱盧ノ世系斷絶ス、是ニ於テ魯西亞ノ加撒國王ノ帖阿多耳壩地利ノ上公馬西密憐、瑞士ノ王思祺士門共ニ波蘭ノ王位ヲ争ヒシガ、思祺士門遂ニ兩王ニ勝チ波蘭ノ王位ヲ兼子、思祺士門第三ト號ス、思祺士門卒シ、其子烏拉日斯勞第七嗣ギ、烏拉日斯勞卒シテ、其弟約翰加什密爾嗣グ、一千六百五十六年明暦二年瑞典王甲列第十、波蘭ヲ擊テ連戦皆勝于殆、ト其全國ヲ降ス、丁抹王肅

勒得力第三、瑞典ノ强大ヲ忌ミ、波蘭ヲ助ケテ瑞典ニ敵ス、甲列第十兵ヲ轉ジテ丁抹ニ入り連リニ諸邑ヲ取ル、弗勒得力惧レテ和ヲ講ズ、瑞典王ハ驕慢ノ心甚シ久、此年丁抹ノ和約ヲ破り、自將トシテ哥本哈干ヲ圍ム、弗勒得力第三扞禦甚力ハ一千六百五十八年万治元年荷蘭人丁國ヲ救ヒ、大丁抹ヲ助ケ、一千六百六十万治三年瑞瑞典王甲列第十一、瑞典ノ海軍ヲ敗ル、德國ノ皇帝里治德第一又丁抹人其王弗勒得力ガ本國ヲ護持スルノ功德ヲ稱シ、丁國ノ王位ヲ以テ子孫世及ノ位

ト定ム此年波蘭人、丁抹人、瑞典人、荷里瓦ニ會シ  
テ和議ヲ講ズ。

## 第七

## 佛蘭西ノ史

○惟<sup>ス</sup>西<sup>アリヤ</sup>發里<sup>アリヤ</sup>ノ和議ヨリ、法蘭西<sup>フランス</sup>ハ歐羅<sup>ヨーロッパ</sup>巴<sup>オーリワ</sup>南方ノ強國ト爲リ、瑞典<sup>スウェーデン</sup>ハ北方ノ強國ト爲ル、法國ハ是ヨリ前里塞<sup>リシエ</sup>流馬<sup>マダガ</sup>撒倫政權ヲ執リ、解散セル國力ヲ緝理シ、合シテ一体ト爲ス、路易第十四智勇人ニ絶シ、誇大ヲ好ムノ心甚シク、在位ノ始人材ヲ網羅シテ之ヲ左右ニ置ク、是ニ依テ文學武術ヨ

リ百般技能ノ士ニ至ルマデ盡ク、其都下ニ集マリ、當時人材ノ多キ學術ノ盛ナル、共ニ歐羅<sup>ヨーロッパ</sup>巴無雙ト稱セラル、路易是ヲ以テ足レリトセズ、更ニ法蘭西<sup>フランス</sup>ノ威權ヲ以テ歐羅<sup>ヨーロッパ</sup>巴諸國ノ上ニ置キ、又其疆土ヲ擴メ、萊因河ヲ以テ國ノ東界ト為サント欲ス、是ニ於テ歐羅<sup>ヨーロッパ</sup>巴全州ノ半部ニ敵シ、兵ヲ用フルト殆ンド四十年、財殲キ民怨ム、晩年ニ至リ前時ノ失ヲ悔ヒ、務メテ安撫ヲ事トセシカドモ、己ニ後年ハ大禍ノ胚胎シテ、遂ニ之ヲ救フ不<sup>ト</sup>能ハザリシナリ、

○王ノ初メテ兵ヲ出セシハ西班牙ナリ、初西班牙ノ王甲列第二ノ后ハ路易ノ妹ナリ、早ク卒ス、路易西班牙ノ下土ヲ以テ其妹ノ遺物トシテ之ヲ得シコト求ム、甲列未ダ答ヘザルニ、路易已ニ兵甲ヲ發シ、都連ト公得トヲ以テ之ニ將トシ、西班牙ノ下土ヲ攻メテ其大半ヲ奪フ、英吉利瑞典荷蘭ノ三國、法蘭西ノ強暴ヲ惡ミ、力ヲ合セテ路易ニ敵ス、路易已ムコト得ズ、一千六百六十八年寛文五年五月五日、亞金ニ誓ヒ、以テ西班牙ニ在ル兵ヲ撤ス、然レバ法蘭西ハ此和議ニ因テ雷泄爾以

下ノ七色ヲ得タリ。

○路易ハ此和議ヲ以テ快シトセズ、荷蘭ヲ攻略シ以テ其恨ヲ霽サントス、三国ノ盟約ハ荷蘭人レバ因テ先重賄ヲ英國ト瑞國ニ遺リ、以テ連和セシコト求ム、二國ノ王之ヲ許ス、獨巴郎丁堡ノ顯利威廉荷蘭人ヲ助ク、一千六百七十年寛文八年路易自ラ十五萬ノ軍ニ將トシテ、呢特蘭荷蘭ヲ擊ツ、呢特蘭人、綑縛第三ヲ推シテ全國ノ軍務沙列第四城ヲ棄テ遁ル、一千六百七十二年寛文九年路易自ラ十五萬ノ軍ニ將トシテ、呢特蘭荷蘭ヲ擊ツ、呢特蘭人、綑縛第三ヲ推シテ全國ノ軍務

總督ト爲シ、以テ法蘭西人ヲ防グ、法蘭西ノ大軍連リニ城砦ヲ攻陷シ、給德蘭以下ノ四州ヲ舉グ、  
呢特蘭人力ヲ合セ、河堤ヲ決シテ荷蘭ノ地ヲ保  
守ス、十二月ニ至リ、荷蘭人兩次ノ戰捷アリ、明年  
英法二國ノ海軍、荷蘭ノ海濱ヲ攻ム、荷蘭海軍、  
將雷的爾兩國ノ軍ヲ擊テ共ニ之ヲ破ル、弗勒得  
加維廉ハ、惟士發里ノ地ヲ失ハシテ、恐レ法蘭西  
西人ト和ス、呢特蘭人ハ此人ノ援ヲ失フト雖云  
新ニ得意志人西班牙人ノ援ヲ得タリ、一千六百  
七十四年延宝維廉第三葉、因河傍ノ盜城ヲ攻テ

之ヲ拔久十月、法ノ將公得兵ヲ引テ、呢特蘭ノ地  
ヲ去ル、英吉利王ハ其國ノ巴カラ門ノ議ニ逼ラレ、  
惟士發里ニ於テ、呢特蘭人ト和ヲ講ジテ、兵ヲ  
弭ハ。

○瑞典人ハ法蘭西トノ約ヲ守リ、巴郎丁堡ノ馬  
爾建ヲ攻テ之ヲ陥ル、弗勒得力維廉ハ此時亞撒  
西ニ在リ、ガ急ニ兵ヲ引テ還リ、瑞典ノ軍ト奚  
爾白林ニ戰テ之ヲ破ル、一千六百七十四年延宝  
八月、繼廉第三荷蘭西班牙得意志ノ兵ヲ合セ、法  
蘭西ノ大將公得ト大ニ海賊、德ノ東北ニ戰ス、一

千六百七十七年延宝五年四月法王ノ弟勝立其將盧  
森堡ト共ニナム呢特蘭ノ兵ヲ擊テ之ヲ破ル法蘭西  
ノ兵又西班牙ノ諸城ヲ拔ク法蘭西ノ大將都連  
兵ヲ擰スラフ因地方ニ出シ連リニセセガラ日耳曼ノ諸邑ヲ攻  
陷ス一千六百七十五年延宝三年都連德國ノ大將蒙  
的古々利ト巴打ノ地ニ戰テ陣歿シ其軍大ニ敗  
ル此年西齊里ノ東北ニアル米西班牙邑西班牙ニ  
叛久法王路易兵ヲ出シテ之ヲ助ク明年荷蘭ノ  
將雷的爾西荷ノ海軍ニ將トベ法蘭西ノ水師提  
督圭斯呢ト大ニ地中海ニ戰入雷的爾戰死ス

○一千六百七十八年延宝六年法蘭西人呢特蘭人ト  
呢麥金ニ會シテ和議ヲ講ズ尋ニ西班牙人モ亦  
法蘭西人ト和ニ下土ノ十四邑ヲ法蘭西ニ與ス  
明年德帝亦法蘭西ト和入弗勒得加維爾ハ和ヲ  
欲セザリシガ諸國皆兵ヲ解キシラ以テ其年法  
蘭西及瑞典ト和ニ盡其奪フ所ノ地ヲ還ス

○法王路易第十四ハ既ニ諸國ト和ヲ結グノ後  
復隣國ヲ蠶食スルノ謀ヲ為シ比三縣ニ於テ巴  
ガ門ヲ起シ又麥都ト不里撒ニ恢復廳ヲ置ク此  
廳ハ閔士得呢麥金ノ和議ニ於テ法國ニ歸セシ

土地ヲ監察シ、法ノ政治ノ下ニ羈セント欲スル者ナリ。法王又亞撒西ヲ以テ法國ニ屬スベキ者ト爲シ、強テ之ヲ已ニ從ハシム、幾クモナクシテ又斯多拉堡<sup>アラガル</sup>、盧森堡<sup>ルツィン</sup>ヲ奪ス。是ニ於テ荷蘭德意<sup>オランダ</sup>、西班牙瑞典<sup>スペイン</sup>合從メ。法蘭西<sup>フランス</sup>イ侵暴ヲ禦グ、然ルニ合從諸國ハ種々ノ縁故アリ殊ニ<sup>トヨシ</sup>其トノ戰爭ニ因テ其兵力強盛ナルヲ能ハズ、遂ニ一千六百八十四年<sup>貞享元年</sup>、兩堡<sup>二</sup>於テ法蘭西<sup>フランス</sup>人ト和議ヲ結ズ。是ニ依テ法蘭西<sup>フランス</sup>人ハ盡ク其侵奪スル處ノ地ヲ得タリ。此時巴爾都<sup>バルトウ</sup>ノ選侯甲列卒<sup>オーレ</sup>ス。法王

姻姪ノ故ヲ以テ其地ヲ取ラント欲シ、又維庸第ニノ有セル阿蘭治<sup>オランダ</sup>ノ地ヲ奪ス。是ニ於テ一千六百八十六年<sup>貞享三年</sup>、德意志<sup>オーバーフラント</sup>、西班牙<sup>スペイン</sup>、荷蘭<sup>オランダ</sup>ノ諸國、澳斯<sup>オーストリア</sup>堡<sup>アーヴィング</sup>ニ會盟シ、法王路易ノ罪ヲ聲シテ之ヲ伐ツ、維庸第三英吉利<sup>イギリス</sup>ノ王ト爲ルニ及ビ、英人亦其同盟ニ入ル。路易難得ノ榜諭ヲ廢スルニ及ビ、新教ノ徒ノ凌虐ニ逢フ者、同盟諸國ヲ勸勵シテ益其志ヲ強フセシム。一千六百九十年<sup>元禄三年</sup>、亞撒西<sup>オランダ</sup>、矣維<sup>オランダ</sup>、利亞馬<sup>オランダ</sup>士<sup>オランダ</sup>亦其同盟ニ入ル。是ニ於テ諸國維也納ニ會シテ其約ヲ固フス。

○德法ノ二國ハ一千六百八十八年元禄ヨリ己  
ニ兵端ヲ開キ法國ノ兵威強盛ニシテ巴爾都ヲ  
首トシ、窩波斯卑爾以下ノ都邑村落ヲ奪フテ盡  
ク之ヲ焚ク、是法將樓倍ノ謀ニシテ、莫因河壠ノ  
地ヲ以テ荒野ト爲シ、以テ法國ノ疆界ヲ守ラン  
トスルナリ、維廉第三ハ英國ニ至タリシガ、英ノ  
故王惹迷斯第二兵ヲ起シテ王位ヲ争フニ依リ、  
國事倥偬ニシテ他國ニ出ル、暇ナシ、因テ其大  
將若耳治ヲ西班牙ニ遣ハシ以テ同盟軍ヲ督セ  
シム、一千六百九十年元禄三年若耳治法ノ將盧森堡

ト佛流路ニ戰テ敗績ス、維廉ハ故王惹迷斯ヲ薄  
以恩ニ擊テ之ヲ破ル、惹迷斯法蘭西ニ走ル、是ニ  
於テ維廉自西班牙ニ來リ其軍ヲ指揮ス、一千六  
百九十二年元禄五年維廉法ノ將盧森堡ト斯丁基建  
ニ戰テ其軍ヲ敗ル、明年荷法ノ軍大ニ蘭田ニ  
戰ス、維廉ノ兵又敗ル、是ニ依テ蒙斯那慕等ノ諸  
邑法人人有ト爲ル。

○是ヨリ前一千六百八十一年天和法王路易慢  
多ノ侯ヲ脅カシテ内撒勒ノ要砦ヲ取ル、一千六  
百八十五年貞享九年路易自兵ニ將トシテ熱那亞ヲ

圍ミテ之ヲ砲擊ス、熱那亞人惧レテ法蘭西ニ降ル、一千六百九十年元禄三年撒歪ノ侯、法ノ將加那ト戰テ其軍ヲ敗ラヒ、一千六百九十三年元禄六年又馬薩里亞ニ敗績ス。

○一千六百九十二年元禄五年五月十九日、亞蒙得路塞ノ二將英荷兩國ノ海軍ニ將トシ、法ノ海軍ノ將都爾非ト拉合及ノ海角ニ戰テ大ニ之ヲ敗ハ此時法國ハ連年ノ戰爭ニ由テ國用已ニ罄キ且新附ノ諸邑皆和好ヲ勧メシニ依リ、一千六百九十六年元禄六年都林ニ於テ撒歪ノ侯ト和議ヲ講シ、

盡ク其侵地ヲ返ス、同盟ノ諸國亦竟ニ法蘭西ヲ壓伏スベキノ期ナキヲ以テ、明年カ閣難ニ會シ、和好ヲ約シテ兵ヲ解ク、是ニ於テ路易緯康ガ英王タルヲ許認シ、其阿蘭治ノ地ヲ還ス、又法國ヨリトイッ徳意志西班牙ニ其侵地ヲ返シ、以テ九年ノ戰争ノ局ヲ結ズ。

## 第八

## 英吉利ノ史

○英王查爾斯第二既ニ位ニ即キ、先王ヲ弑スルニ與カル者ヲ搜索シ、二十九人ヲ獲、其十人ヲ誅

シ、處スルニ極刑ヲ以テシ、格朗完ノ墓ヲ發キ其  
尸ヲ野ニ棄ツ、一千六百六十四年寛文四年英人北區  
米利加ニ在ル荷蘭ノ屬地ヲ奪ヒ、改メテ新約克  
ト稱ス、是ニ於テ與人荷人ト第二次、水戦作ル、  
明年荷蘭ノ將空塞那、英ノ將約克ト路易秃ノ海  
上ニ戰フ、約克荷蘭ノ軍ヲ敗リテ空塞那ヲ殺ス、  
此年六月、英ノ將猛格、荷ノ將雷的爾ト血戦入ル  
丁五日、英ノ水軍遂ニ敗ル、八月四日、兩國ノ兵艦  
騰格ニ相遇ス、雷的爾兵ヲ引テ退ク、別將兵ヲ進  
メテ與人ニ擊破セラル、英人又荷蘭ノ商船一百

四十隻ヲ燒ク、一千六百六十七年寛文七年英人荷二國  
ノ兵艦大ニ達迷斯河口ニ戰ス、英ノ軍敗績ス、七  
月三十一日、兩國不勒達ニ會シテ和講ヲ約ス、  
○一千六百六十八年寛文八年格利福、亞使カ、伯金恒  
亞隣登者德鼎ノ五人宰相ト爲ル、世ニ之ヲ格、亞  
伯亞老宰相ト言ス、五人王ト心ヲ協セ、王ノ威權  
ヲ以テ無限制ト爲シ、以テ巴ガ門ノ權ヲ奪ハシ  
ト欲ス、一千六百七十年寛文十年王法王路易第十四  
密ニ和好ヲ約シテ曰ク若國中ニ謀反者アラバ、  
路易必英王ヲ助クベシト、英王ハ又羅馬加特力

教ヲ奉ジ、法蘭西ヲ助ケテ荷蘭ヲ擊ンコラ約ス、  
王伯金恒亞使力、都德魏ヲ召シテ竊ニ法國ト約  
セシ條件ヲ語ル、但教事ハ告ルニ實ヲ以テセズ  
三人已ニ法王ノ賂ヲ受ケ、其事、是ナルヲ贊ス、  
格利福亞隣登ハ固ヨリ加特力ノ徒ナルヲ以テ  
王盡ク寶ヲ以テ告グ、二人亦之ヲ是ナリトス、一  
千六百七十三年延宝元年巴カ門得斯答ノ律ヲ定メ  
以テ五人ノ權ヲ折久、五人ノ宰相前後位ヲ失ヒ  
テ格亞伯亞老ノ勢大ニ衰ス、一千六百七十九年  
延宝七年巴カ門哈別斯高伯斯ノ律ヲ定メ以テ舊弊

ノ再萌ヲ防グ、此時朝野黨ヲ分チ、一ノ輝格ト云  
ヒ、一ノ多利ト云フ、多利ハ本阿爾蘭ノ加特力ヲ  
保守スルノ名ニシテ即チ王ノ黨ナリ、輝格ハ格  
維難多ヲ保護スルノ名ニシテ巴カ門ノ黨ナリ、  
王晩年ニ至リ、巴カ門ノ倔強ヲ怒リ、屢々之ヲ解散  
スト雖氏、巴カ門ノ威權竟ニ衰ヘズ。

○查爾斯第二卒スルニ及ビ、其弟紹克ノ公入テ  
王位ニ登リ、惹迷斯第二ト號ス、王元加特力人ナ  
ルヲ以テ巴カ門甚芝ヲ懼ビテ、王耶修的ノ教士  
比得利ヲ以テ宰相ト爲シ、又佛郎西斯干等ノ教

士ヲシテ國中ヲ廻行シテ、加特力教ヲ弘衍セシム、國中譁然タリ。一千六百八十八年元祿元年王子生ル、國人却テ之ヲ憂ヒ、虐政ヲ免カル、ノ期ナキヲ恐ル、尋テ流言起リ、其王ノ子ニ非ルヲ傳フ、是ヨリ前王ノ長女馬利荷蘭マリホランノ部長維廉第三ニ嫁ス、是ニ於テ水師提督拉色及 other の右族等、維廉ヲ換國ニ奉ゼント欲ス、惹迷斯之ノ聞キ、兵ヲ徵シテ維廉ニ備フ、此年十一月、維廉舟師ヲ率井杞爾卑トリルベイニ著シ、夫ヨリ直チニ倫敦ニ向フ、換國ノ貴族大將兵士市人皆維廉ニ歸ス、惹迷斯法蘭

## 西ニ走ル、

○一千六百八十九年元祿二年維廉夫妻同ク英王ノ位ニ登ル、國人維廉王位ヲ奉ズルノ前先、英國ノ法律ヲ示シ、又其後嗣ノ事ヲ定ム、是ヨリ前、斯エ亞約ノ王ト國民ト互ニ威權ヲ争ヒ、國內常ニ繹騷ス、是ニ於テ巴カ門維廉乞ヒ、更ニ條規ヲ定ム、曰ク國王ハ國ノ法律ヲ破壊攬擾スベカラズ、巴カ門ノ許ナキ時ハ、國民ヨリ金幣ヲ取ルベカラズ、治平ノ時ニ、兵士ヲ己ノ左右ニ置クベカラズ、百姓ノ歎訴ハ之ヲ聽容スベシ、訟獄ノ事ハ

正理ニ當ランコヲ要スベシ、又其後嗣ノ法ハ、王ノ夫妻若子ナクシテ歿スル時ハ、馬利ノ妹安ヲ立テ王ト爲スベシトナリ。

○維廉己ニ英國ノ王ト爲リ、其民ヲ富饒ナラシム、國ノ威ヲ大陸ノ諸州ニ奮ハント欲ス、然ルニ巴力門ノ議多ク王ト其旨趣ヲ異ニシ、又前王惹迷斯每ニ恢復ノ志ヲ懷キ、法蘭西人之ヲ助ケテ屢々英國ニ侵入スル等ノ事ニ由リ、遂ニ其志ヲ達スルコト得ズト雖凡能ク内外ノ禍亂ヲ定メテ其威名ヲ墮サズ、亦英武ノ主ト稱スルニ足ル

ベシ

## 第九

## 日耳曼ノ史

○皇帝匪地難多第三卒スルニ及ビ、其第二子卑治德第一繼ニ帝位ニ登リ、波希米匈牙利ノ王ヲ兼ヌ、帝始ノ耶修的ノ教養ヲ受シテ以テ、位ニ即クニ及ビ、其教徒ヲ以テ議政官ノ首座ニ在ラレム、是ニ由テ國民不平ヲ懷ク者多シ、一千六百八十八年元禄ヨリ法蘭西人ト争端ヲ開キ、禍結シテ解ザル者九年、第七節ト又土耳其人ト干戈ヲ

用ヒ、戦争スルト三十五年ノ久シキニ及ベリ、

○初、廿九キ其ノ蘇爾丹馬何美徳第四、達郎西瓦尼ノ地ヲ奪ハント欲シ、一千六百六十三年寛文三年大

寧惟細爾土國ノ亞克麥各里利ヲニテ大軍ニ將ト

シテ匈牙利ニ入ラシム。皇帝ノ將蒙的古々利、出

耳其ノ軍ノ鄂答爾ニ逆ヘ擊テ大ニ之ヲ破ル、各

里利懼シ、明年ニ至リ、二十年ノ和好ヲ約シテ兵

ヲ戢ム、然ルニ匈牙利ノ大族等脣修的ノ教法ヲ

奉ズルトヲ欲セズ、帝之ヲ鎮壓セシト欲シ、一千

六百七十一年寛文十札諭ヲ匈牙利ニ下ス、其中

ニ皇帝ノ威權ハ限制ナキ者ナリト記セリ、匈牙利人怒リ、遂ニ兵ヲ舉テ反ニ、家産ノ保護スルヲ以テ名ト爲シ、少年ノ貴族多結犁ヲ推シテ大將ト為ス、蘇爾丹馬何美徳法蘭西王路易第十四ノ勸ニ從ヒ、幼結犁ヲ封シテ諸侯ト爲ス、是ニ由テ德國王國ト第二次ノ戦争起ル、

○此時其ノ大惟細爾前ニ匈牙利出ツ加拉摩士答化大軍ヲ引テ徳國ニ入り、直ニ其都城維也納ヲ攻ム、維也納圍ヲ受ル。二月、羅米内ノ侯沙爾第五、皇帝、兵ニ將トシテ來リ救ヒ、波蘭王約翰第三亦其國

ノ兵ヲ發シテ來リ援久、一千六百八十三年天和三年

九月十三日、維也納城外ノ野戰ニ於テ德國興亡ノ運ヲ決ス、德意志波蘭ノ軍勇奮健鬪ヒ、大ニ土

耳其ノ軍ヲ破リテ殺傷算ナシ、威尼<sup>スル</sup>斯人亦德國二合シ、土耳其ノ木利耶ヲ取ル、是ヨリ德國ノ兵

土耳其人ト戰フ毎ニ利アリ、一千六百八十七年貞享<sup>ル</sup>四年羅來内ノ沙爾土耳其ノ兵ヲ摩哈克ニ破リ、

一千六百九十一年元祿四年巴丁人族路易又土耳其ノ兵ヲ撒闢克門ニ敗ハ、一千六百九十七年貞享四年

皇帝ノ將歐熱紐土耳其ノ蘇爾丹摩七哲化ト失

達ニ戰ス、歐熱紐奮鬪シテ大ニ土耳其ノ軍ヲ敗ル土耳其人屢挫敗セシヲ以テ一千六百九十九年元祿十二年加羅微都ニ會シテ和ヲ講ズ、是ニ於テ皇帝里泊德ハ其失ノ所ノ達郎西瓦尼ト攻取スル所ノ斯拉窩尼ヲ得、威尼斯<sup>スル</sup>人ハ木利耶ヲ得タリ、匈牙利ノ叛亂ハ一千六百八十七年貞享既ニ鎮定シ、匈牙利ノ王位ハ哈不斯堡<sup>スボル</sup>ノ家ニテ世々之ニ登ルト定ム、

## 第十

歐羅巴ノ北部東部ノ史

○瑞典ノ王甲列第十卒ニ、其子甲列第十一嗣グ、  
王攝政タルノ時、和平ニ非ザレハ國ヲ威ニスル  
ヲ能ハザルヲ知リ、立テ國王ト爲ルニ及ビ、法  
蘭西ト和好ヲ結ビ、大ニ力ヲ國內ノ政事ニ用フ、  
故ニ王ノ世ヲ以テ瑞典國富庶ノ時ト稱ス、

○一千六百七十四年、波蘭ノ王約翰第二加什密  
爾卒シ、約翰第三索不斯幾立ツ、初國ノ大將ト爲  
リ、王位ニ登ルニ及ビ、屢屢耳其人ト戰テ勇名ヲ  
顯ハス、王ノ時、貴族等黨ヲ結ニシテ王ニ敵シ、國法  
ノ不正ヲ抗論ス、王卒シ、奧古士都第二立ツ、

○普魯斯ハ本波蘭ノ諸侯ナリシガ、一千六百十  
八年四年元和好軒素爾連ノ家ヨリ出タル約翰恩祺  
士門位スミテノ公爵ニ進ハ、約翰恩祺士門ノ子モル若耳  
日威廉ト云フ、威廉ノ時三十年ノ大亂ニ逢テ國  
中甚々疲弊ス、此人ノ子ヲ弗勒得カ威廉ト云ス、  
巴郎丁堡ラーベンブルグノ選侯兼普魯斯ノ公タリ、弗勒得カ威  
廟蒙遇ニシテ大志アリ、德國ノ亂ニ乘ス、普魯斯  
ヲ以テ獨立ノ國ト爲サント欲シ、屢兵ニ將トレ  
テ戰鬪シ、惟西發里エストガーリヤノ和議第一節ノ尾ニ於テ其  
疆土ヲ増シ、瑞典ト丁抹ダムバトノ戰ノ時初メハ甲列

第十ヲ助久後又之ニ敵ニ遂ニ一千六百五十七年明暦<sup>キラウ</sup>勿勞<sup>モラウ</sup>ノ和議ニ於テ波蘭<sup>ボラウ</sup>ヨリ獨立ノ允許ヲ得タリ其後猶屢々諸國ト戰ヲ交ヘ國力ヲ疲弊セシガドモ又之ニ由テ武名ヲ諸國ニ顯ハセリ一千六百八十八年元祿<sup>カウロク</sup>十一年元年弗勒得力威廉卒ニ其子弗勒得力第三嗣グ其妃索希亞<sup>ソヒヤ</sup>ノ勸メニ由リ國中ニ學術ノ會社ヲ興シ又哈爾勒<sup>ハルレ</sup>ノ地ニ大學院ヲ建テ弗勒得力屢皇帝里泊德<sup>ハタケタチ</sup>ニ說テ王爵ヲ得シトヲ乞ス一千七百年元祿<sup>カウロク</sup>十三年十一月十六日皇帝遂ニ弗勒得力ヲ以テ普魯斯<sup>フロイ</sup>ノ王ト為シ、弗勒

## 得力第一ト號ス、

○魯西亞ニ於テハ一千五百三十三年天文<sup>テンモン</sup>二年伊萬大王ノ孫伊萬第四位ヲ嗣グ王性嚴厲威法ヲ以テ民ヲ治ム民畏レテ之ニ從ス一千五百四十五年天文十初メテ常額兵ヲ置キ之ヲ射手ト號ス王屢<sup>モゴヤ</sup>古人ト戰ヒカ森<sup>カサン</sup>亞斯達拉干<sup>アスダラカン</sup>及其他土地ヲ取ル晚年に至リ西伯利<sup>ベリヤ</sup>ノ西部亦魯國ニ有<sup>リ</sup>歸ス一千五百九十八年慶長<sup>キョウジョウ</sup>三年胡<sup>コトコ</sup>郎第一卒シ祿利克<sup>ルツキ</sup>ノ世系斷絶ス是ニ於テ王位ヲ爭フ者紛然トシテ興リ國中大ニ亂ル此時魯西亞ハ其疆

正史 卷之二  
界未ダ波羅<sup>バラチッカ</sup>的海ノ濱ニ達セザルヲ以テ歐羅<sup>ヨーロッパ</sup>巴諸國トノ交際上ニ於テ大ナル關係ヲ爲スヲナシ.

○一千六百十三年慶長十一年八月加勒胡陀微都落馬腳ノ家ヨリ出テ魯國<sup>ルコク</sup>ノ王位ニ登ル、此家、時ヨリ魯國大ニ強盛ヲ致セリ、王ノ子ヲ亞歷米加勒<sup>アレキサンダー</sup>微都<sup>ミツヅ</sup>ト云フ、父ニ繼ギテ位ニ登ル、王ノ初ノ妃ヲ馬利<sup>マリ</sup>ト云フ、二男胡陀爾<sup>オドール</sup>伊萬<sup>イワン</sup>ト、一女索希亞<sup>ソヒヤ</sup>ト、生山、後ニ娶ル妃ヲ那答利<sup>ナタリ</sup>ト云フ、一男彼得<sup>ペトル</sup>生メリ、胡陀爾父ノ後ヲ承テ位ニ即キシガ、不幸ニ

シテ早世セリ、是ニ由テ其弟伊萬繼<sup>スル</sup>テ位ニ登ルベキノ理ナレモ、其孱弱ナルヲ以テ破約連<sup>ハサハシ</sup>ト云ヘル國ノ大族相議シ、彼得<sup>ペトル</sup>ヲ位ニ即ク、其母ヲシテ政ヲ攝<sup>スル</sup>シメント欲ス、然ルニ索希亞ハ彼得<sup>ペトル</sup>位ヲ得バ、那答利<sup>ナタリ</sup>ノ威權甚ダ重カルベキヲ畏レ、陰ニ親衛兵ヲ嗾シテ其事ヲ妨碍セシム、親衛兵等繼嗣ノ議ヲ己ニ下サミルヲ怒リ盡ク亂ヲ作サント欲ス、因テ己ムヲ得ズ、伊萬<sup>イワン</sup>ヲ立テ王ト爲ス、伊萬<sup>イワン</sup>彼得<sup>ペトル</sup>ヲ以テ攝政ト爲サント欲ス、是ニ於テ一千六百八十二年<sup>天和二年</sup>以來索希亞彼得<sup>ペトル</sup>

共ニ攝政タリ。

○初、彼得、莫斯科ノ傍ナル一村落ニ居レリ。彼得ノ臣ニ列福多ト云フ者アリ。曾テ法蘭西荷蘭ニ在テ軍職ニ任ゼラレ。其後丁抹ノ使節ト爲リ。莫斯科ニ於テ秘書官ト為リ。又胡陀爾第三ノ時、魯西亞ノ將官ト爲リシ者ナリ。彼得其村落ニ於テ小ナル軍隊ヲ編組シ、衣裳兵器操法ニ至ルマテ悉ク歐羅巴ノ法ヲ採用シ。彼得自士卒ノ中ニ伍入シ、列福多ヲシテ其隊ノ指揮ヲ掌ラレム。己ニシテ此軍隊ノ兵數漸々ニ増加シ、又能ク坐作進セリ。

退ノ法ニ熟セリ。此隊ニ入ル所ノ兵士ハ殊ニ破約連ノ子弟ヲ多シトス。一千六百八十九年元祿二年、彼得索希亞ガ己ヲ殺サレコト謀ルト聞キ、直ナニ此兵隊ヲ用ヒ。索希亞ノ黨ヲ擊テ盡ク之ヲ滅シ。索希亞ノ攝政ヲ廢シ、之ヲ寺觀ノ中ニ幽ス。是ニ於テ彼得獨攝政ノ位ニ在テ全國ノ威權ヲ掌中ニ握ル。伊萬ハ猶王號ヲ失ハズ。ニテ其世ヲ没セリ。

第十一

魯西亞ノ史

○彼得王位ニ登ルニ及ビ、先其國ノ兵制ヲ改メテ盡ク歐羅巴ノ法ニ從ハシ久尋テ大ニ海軍ヲ興サント欲ス、初彼得謂ヘラク國ニ濱海ノ地ナケレバ通商工作ス盛ニスルト能ハズト、然ルニ魯國ニハ白海ニ濱スルノ地アレ凡、汎寒荒寂ノ郷ニシテ通商ヲ爲スベキノ地ニ非ス、因テ地ヲ西南ニ擴メテ波羅的海ト黒海ノ濱ニ達セント欲ス、是ヨリ前一千六百八十六年貞享三年索希亞嘗テ土耳其人ト戰ヲ挑ミシコアリ、彼得之ヲ以テ名ト為シ、兵ヲ起シテ土耳其ヲ擊シ、魯國ノ軍利

ヲ失ヒ、其志ヲ得ルト能ハズ、其後セムマレ一百九十六年元祿九年遂ニ之ヲ拔キ、黒海ノ鎖鑰ヲ奪ス、彼得此地ヨリ歐羅巴文明ノ諸國ニ往キ、其政教ヲ觀レント欲ス、偶國中ニ内亂アリテ其事稽緩ス、初魯國ノ親衛兵等、彼得ノ兵制ヲ改革スルヲ見テ、其已ニ利アラザラレト恐レ、亂ヲ作シテ彼得ペドルヲ弑シ、太子亞歷些アレキセイヲ立テ王ト爲シ、索希亞ヲ以テ攝政ト爲サント欲ス、然ルニ其謀釜タ露ヘ、叛人盡ク刑戮ニ處ヒラル、一千六百九十七年

元祿十一年彼得遂ニ本國ヲ出テ歐羅巴ニ往キ、荷蘭ノ散坦ニ造船局アルヲ以テ先其地ニ至ル、彼得嘗テ荷蘭ノ語ヲ學ズ、故ニ此行首ドシテ荷蘭ニ赴ケリ、後散坦ヲ去テ俺特坦ニ至リ、造船ノ工ヲ助ケテ一船ヲ造リ畢リ、夫ヨリ海ヲ渡リテ英國ニ往キ、復俺特坦ニ歸ル、荷蘭ヨリ普魯斯ヲ過ギテ維也納ニ赴キ、又意大利ニ行カントセシガ、親衛兵復亂ヲ本國ニ作スト間キ、急ニ魯國ニ還ル、然ルニ總兵官鄂爾盾、彼得ノ未ダ歸國セザル前、既ニ叛兵ヲ伐テ之ヲセセリ、彼得國ニ歸リ、盡ク罪

人ノ嚴刑ニ處シ、手自ラ刑人ヲ斬リ、一二貴族ニ命シテ己ガ所爲ニ倣ハシム、其後盡ク親衛軍ヲ廢シ、又其后歐多撒オドサ太子亞歷些ガ謀叛ニ與カルノ罪ヲ以テ其位ヲ廢シ、之ヲ寺觀ノ内ニ幽人然レバ其實ハ歐多撒ハ此事ニ與カラザリシトナリ、明年宰相列福多卒ス、綿史各拂繼テ宰相ニ任ズ、此人ハ本走奴ナリシガ、漸々官位ヲ進メ、遂ニ國ノ重官ニ登ルニ至リ、  
○彼得是ヨリ大ニ制度ヲ改革ス、其法ニ歐羅巴ノ制ヲ採用シ、國人ヲシテ強テ之ニ遵行セシ

ム、此制度自然ニ魯國人民ノ性ニ協フ所アルガ故ニ之ヲ行スニ甚シキ室礲ヲ見ズ、陸軍ノ兵備已ニ修整スルノ後、更ニ軍艦ノ建造ヲ期シ、又國人ノ風俗ヲ變ジテ西歐羅巴ノ民ニ齊ニカラシメント欲シ、先ツ衣服ノ制ヲ改メ、匈牙利ノ製ニ同シカラシメ、又教士土民亞細亞人ノ外ハ盡ク其羣ヲ剃去セシム、又工作場ヲ興シ、農田開墾ノ業務メレメ、又大小ノ學校ヲ建立シテ國民ヲ教育ヘ俊秀ノ少年ヲ撰ンテ他國ニ遣シ、以テ禮儀ノ俗ヲ觀セシハ、他國ノ一藝アル者、已ノ知ル所ヲ

以テ此國ニ弘メシト欲ヒ、魯國ニ來ル者多シ、夫ヨリ全國ヲ十二州ニ分チ、破約連族ノ國政ニ參預スルヲ止メ、魯國教門ノ師父希臘教門ノ主馬教ノ教王ノ如シト廢シ、彼得自、全國ノ教事ヲ管治ス、一千七百年元祿十一年、彼得瑞典ノ王甲列第十二ト兵端ヲ警キ、初ハ魯國ノ兵挫敗ヲ取リシガ、後ニ屢瑞典ノ兵ヲ破リテ因日耳曼蘭ヲ取リ、又黎弗蘭以斯的蘭テルニノ一部ヲ取ル、一千七百三年元祿十一年、彼得尼注ノ河口ニ於テ新ニ都城ヲ創建シ、是ヲ彼得堡ト名シ、其地卑濕ニシテ人力ヲ費ス、甚シ

ト雖凡、彼得國勢開擴ノ利ヲ謀リ、遂ニ全ノ落成スルニ至ル、後年ニ至リ、宏壯威麗ノ大都ト爲リ、一千七百十七年享保二年彼得再荷蘭法蘭西普魯士往キ、歸ル時本國ニ骨肉ノ變アルヲ聞ク、彼得ハ長子亞歷些ヲ生ム後、加他隣ト云ヘル婦人ヲ娶リ、一子ヲ生ム、父ト同ク又彼得ト稱ス、亞歷些其好尚常ニ父ト異ドリ、祭司等之ヲ知リ、屢々亞歷些ヲ嗾ニテ別ニ事ヲ謀ラシム、亞歷些竊ニ宮中ヲ出テ、日耳曼ノ皇帝甲列第六、許ニ走ル、甲列第六ハ亞歷些ガ妻ノ兄ナリ、彼得歐羅巴ヨ

リ歸リ、亞歷些ノ踪迹ヲ尋子之ヲ日耳曼人ニ責ム、日耳曼人、亞歷些ヲ僧人ノ手ニ附ス、一千七百十八年享保三年亞歷些ガ太子ノ位ヲ廢シ、異母弟彼得ヲ立テ太子ト爲ス、其後更ニ非時ノ審庭ヲ開キ、教長大將、文官ノ重職等之ニ臨ミ、亞歷些ノ罪ヲ論ジ、其父ニ敵抗スルト云フヲ以テ之ヲ死刑ニ擬ス、明日、亞歷些獄中ニ死ス、或ハ曰ク、飲酒ノ過度ト甚キ恐怖ニ由テ病ヲ發セリト、或ハ曰ク、毒ニ死ス上、或ハ曰ク、斬首セラルト、其說一定ナルヲ能バズ、一千七百二十二年享保七年彼得、皇帝ノ

號ヲ稱ス。魯國ノ元老院ヨリ彼得ニ國父ノ尊號  
ヲ上ル。是ヨリ猶位ニ在ル。三年、魯國ノ政教ヲ  
シテ歐羅巴ヨーロッパノ諸國ト殆ド其美ヲ齊シクセシム  
ルニ至レリ。

○彼得魯國ノ爲ニ大業ヲ建テ、内ハ文學工藝ヲ  
勵マシ、外ハ四隣ヲ攻伐レテ其疆界ヲ擴メ、魯國  
今日ノ强大ヲ致セシハ實ニ此人ノ力ナリ、其性  
猜忌刻薄ニシテ飲酒過度ノ失アリト雖凡、亦以  
テ非凡ノ英傑ト稱スルニ足ルベシ  
○彼得獨斷ヲ以テ法度ヲ立て、魯國ノ帝位ハ血

統ヲ論ゼズ、才德威望アル者ヲ撰ンデ之ニ與フ  
ベシト定ム、彼得卒スルニ及ビ、其后加他隣第一  
繼デ女帝ト爲ル、在位二年ニシテ卒ス、是ニ於テ  
綿史各弗代リ、テ帝者ノ事ヲ行フ、此年廢太子亞  
歷些ノ子彼得第二、帝位ニ登リ、綿史各弗ト西伯  
利ニ竄逐ス、一千七百三十年事保十五年彼得第二卒  
ニ安那伊萬納立テ女帝ト爲ル、彼得ノ兄伊萬ノ  
女ナリ、閔呢克軍事宰相ト爲リ、阿士的曼外國事  
務宰相ト爲ル、

## 瑞典ノ史

○彼得大帝ノ魯西亞ニ出ルト同時ニ、瑞典ニモ亦甲列第十二ヲ出セリ、甲列武勇絶倫、艱難ニ逢フト雖凡毫モ挫屈セス、然レニ其敵國ニ勝ツニ剿滅ヲ事トシテ撫循ヲ事トセズ、又其性執拗ニシテ人言ヲ容レズ、故ヲ以テ北國ニ於テ第一等ノ威權ヲ魯西亞ニ失ヘリ、初王位ニ即ク時年纔二十五、丁昧王拂勒得力第四、撒遜ノ選侯兼波蘭王與古士都第二、魯西亞ノ王彼得共ニ甲列ノ年尚弱ナルヲ見テ、瑞典ヲ侵食スルノ志ヲ起セリ、

拂勒得力ハ先代ニ失フ所ノ地ヲ復セント欲ニ、  
奧古士都ハ黎那蘭ヲ取ラント欲シ、彼得ハ己ノ  
國界ヲ擴メテ波羅的海ノ濱ニ達セント欲ス、是  
ニ於テ三國相連合シ以テ兵ヲ起ス、是ヲ此地ノ  
大亂ト云フ、

○一千七百年元祿十三年、丁昧、拂勒得力先兵ヲ發シテ瑞王甲列ガ姉夫翁斯丁額多布ノ侯ヲ擊ツ、甲列之ヲ聞キ、海ヲ渡リテ赴キ援ヒ、八月十八日、  
擊テ丁昧ノ軍ヲ破リ、丁昧王ヲ要シテ和議ヲ結バシメ、爾後決シテ病死ス、丁額多布ノ地ヲ侵ス

ナ久又魯西亞波蘭トノ同盟ヲ離レンコヲ約セ  
シム、奥古士都ハ自將トシテ黎弗蘭ノ利牙ヲ攻  
メガ、波蘭人敢テ来リ援ケズ、奥古士都因テ闇  
ヲ解テ去ル、黎弗蘭ノ貴族ニ潑古爾ト云フ者ア  
リ、初瑞典ニ從ヒ、後撒遜ニ屬ス、奥古士都潑古爾  
ニ命ニテ黎弗蘭ヲ攻メシ人、更ニ撒遜ノ兵ヲ出  
シテ之ヲ助ク、然レバ竟ニ成功ナン、魯西亞人ハ  
以斯的蘭ニ入り、拿爾瓦ヲ圍ム、十一月三十日、甲  
列八千ノ兵ヲ率井、魯西亞ノ八萬ノ軍ヲ擊テ之  
ヲ破ル、

○甲列バ此大捷ニ因テ魯西亞ト和議ヲ講ズル  
ヲ知ラズ、其少年ノ銳氣ニ乘ヒ、兵ヲ轉ジテ波  
蘭ヲ擊ント欲ス、甲列、朋友等其不可ノ諫ヤレ  
ヒ聽リズ、一千七百一年、元祿十一年、甲列去那河ヲ濟  
リテ波蘭ニ入り、桂消ヲ取ル、明年、奥古士都ト基  
里騒ニ戰ヒ、撒遜ノ兵ヲ破ル、一千七百三年、元祿  
五年、甲列復奥古士都ヲ波多斯ニ擊テ、大ニ之ヲ破  
ル、奥古士都遂ニ波蘭ヲ棄テ走ル、一千七百四年  
宝永元年、甲列波蘭ニ於テ會議ヲ開キ、大將士達尼士  
老ヲ立テ波蘭王ト爲ス、國人悅バズ、甲列ハ猶兵

ヲ息セズ、直ニ阿得河ヲ渡リ、細勒西ヲ過テ、撒遜ニ入り、一千七百六年（宝永三年）水鄭古士都ノ老將修連不爾厄ヲ擊テ之ヲ破ル、奧古士都々殲也、九月二十四日、亞答蘭斯達ニ於テ卑屈ノ和議ヲ講ジテ兵ヲ解ク、是ニ因テ奥古士都ハ全ク波蘭ヲ棄テ、士達尼士都ノ波蘭王タルヲ允ニ、魯西亞トノ同盟ヲ離レ、波蘭ノ瑞典ニ送ル、甲列之ヲ極刑ニ處ス。

○彼得瑞典王ガ國ニ在ラザルニ乘ゼ、其地ヲ攻略シテ波羅的海ノ濱ニ至リ、新都ヲ尼津ノ河口

ニ築ク、一千七百八年（宝永五年）瑞王甲列第十二、撒遜ヨリ還リ、彼得ノ軍ヲ波蘭ニ擊テ之ヲ破リ、進レデ魯國ノ境ニ入ル、甲列直ニ兵ヲ莫斯科ニ向レトセシガ、哈薩克ノ酋長馬熱巴ノ言ニ從ヒ、轉シテ烏克賴尼ニ向ス、此地敵國ノ中央ニ在ルヲ以テ、運路梗塞、糧食給ゼズ、加ルニ此年寢威甚強キニ由リ、瑞瑞典ノ軍士備サニ艱苦ヲ嘗ム、一千七百九年六月（宝永六年）甲列布多注ヲ圍ム、彼得甲列ノ軍ノ己ニ困弊セルヲ度リ、大軍ヲ以テ瑞典ノ軍ヲ掩撃シテ大ニ之ヲ破リ、殺傷過半、甲列殘兵ヲ引テ

出ル其ニ走ル撒遜侯奧古士都丁昧王弗勒得カ  
甲列ノ敗ヲ聞キ再び連合シテ兵ヲ發レ奧古士  
都波蘭ヲ復レ士達尼士老ヲ逐ス一千七百十年  
宝永七年彼得芬蘭ヲ攻テ之ヲ取ル土耳其ノ蘇爾丹  
亞克墨第三甲列ノ乞ニ應シ兵ニ將トシテ魯國  
ヲ擊チ一千七百十一年正徳年彼得ヲ布魯特ニ攻  
ム彼得重圍ノ中ニ陷リ百計共ニ盡ク皇后加他  
隣大惟細爾ノ貪ナルヲ聞キ重貨ヲ以テ之ニ  
賄ス是ニ由リ彼得亞速ノ地ヲ土耳其ニ還シテ  
和議ヲ講ズルヲ得タリ甲列ハ此時陣營ヲ瓦

爾尼撒ニ移シ屢土耳其人ヲ勸メテ復魯西亞ヲ  
擊タシム土耳其人肯カズ蘇爾丹甲列久シク  
其國ニ客タルノ厭ヒ一千七百十三年正徳三年急ニ  
甲列ノ陣營ヲ襲フ瑞典ノ兵防戦甚力メシカド  
モ甲列遂ニ敵ノ虜ト爲ル  
○是ヨリ先一千七百十年宝永十年日耳曼帝英吉利  
荷蘭ノ王ト海牙ニ會セシ時甲列事ニ托シテ來  
リ會セズ日耳曼帝因テ得意志ニ在ル甲列ノ地  
ヲ奪フ一千七百十四年正徳四年甲列土耳其ノ囚  
繫ヲ脱ス非常ノ疾行ヲ以テ匈牙利得意志ヲ過

ギ、斯的拉爾孫ニ至ル。普魯斯王弗勒得力威廉第一、哈諾威侯若耳治第一又瑞典一敵ス。瑞典ハ四面ニ敵ヲ受ケ、智力共ニ困ス。一千七百十五年正五年宰相号爾都ノ智計ニ因リ、对抗ノ禮ヲ以テ曾西亞ト和議ヲ結グ。甲列後顧ノ憂ナキヲ以テ、一千七百十八年享保二年自將トシテ那威ヲ擊ツ。甲列其前軍ノ嚴寒ノ爲メニ凍死スルヲ顧ミズ。直チニ進レデ弗勒得力哈爾ノ圍ム。十二月十一日甲列對壘ノ中ニ在リテ戰ヲ督ヤシガ、砲丸ニ中リテ其命ヲ殞ス。蓋シ瑞典ノ貴族、法蘭西ノ將校ト。

謀リテ暗殺セシ者ナリ。

○是ニ於テ瑞典人大ニ會議ヲ開テ後事ヲ議入貴族等深ク先生甲列ガ兵ヲ好ミシテ厭ヒ、國王ノ威權ヲ限制スルノ法ヲ定メ、甲列ノ季妹烏爾立ヲ立テ女王ト爲ス。女王後黑西加塞ノ侯弗勒得力ニ嫁ヒシニ因リ、國人之ヲ戴テ王ト爲シ、弗勒得力第一ト號ス。一千七百十九年享保四年貴族等鄂爾都ノ威權ヲ嫉ミ、擬スルニ國權ヲ虧損スルノ罪ヲ以テ、之ヲ死刑ニ行フ。弗勒得力、魯西亞トノ和議ヲ廢シ、却テ日耳曼諸國ト和議ヲ結ビ。

明年ニ至リ和好ノ條約成ル、是ニ於テ若耳治第  
一ハ六十萬元ヲ出シテ不來梅威爾敷ノ地ヲ得  
ブレーリキシイレム  
弗勒得カ威廉ハ一百二十萬元ヲ出シテ前波美  
拉尼ノ半部又ビ烏斯敦ト獲倫島ヲ得、丁抹王ハ  
ス勒瑞克ノ地ヲ得テ、瑞典ノ侵地ヲ返シ、瑞典王  
ハ孫德峽ノ免稅ノ權ヲ失ヒ、爲ニ三十五萬元ノ  
稅ヲ出し、鷲古士都ハ波蘭王一位ニ復スルコヲ  
得タリ。

○僧西亞人屢兵ヲ發シテ瑞典ヲ擊ツ、瑞典人支  
ナルト能ハズ、一千七百二十一年享保六年瑞典人僧

西亞ト和ヲ講ニ、僧帝ノ意、從ノ約規ノ定  
メ、一百二十萬元ノ價ノ以テ、黎波蘭、以斯的蘭、因  
日耳曼蘭及ビ芬蘭加勒里ノ一部ヲ僧西亞ニ與  
、是ニ於テ北地ノ大亂始メテ治マル

明治五年十月官許  
同八年十月刻成

翻譯者

築地壹丁目十四番地

日本橋通二町目十九番地

西村茂樹

責弘人

稻田佐兵衛